



# BORMANN ESTA VIVO

Lo Confirma el más Alto Fiscal de Alemania, Dr. Fritz Bauer

- ★ BORMANN FUE EL BRAZO DERECHO DE HITLER Y SU HEREDERO TESTAMENTARIO
- ★ BAUER, QUE DIRIGE LA CAPTURA DE EX CRIMINALES DE GUERRA NAZIS, OFRECIO US\$ 25.000 POR BORMANN, AUN AL PRECIO DE RAPTARLO, COMO OCURRIO CON ADOLF EICHMANN:
- ★ EL FISCAL SOSTIENE QUE BORMANN Y OTROS JERARCAS NAZIS SE ENCUENTRAN ACTUALMENTE EN AMERICA DEL SUR

COLONIA, 31 (UPI).— El principal fiscal de Alemania occidental declaró hoy que Martin Bormann y "muchos" otros criminales de guerra desaparecidos, están aún vivos y en libertad.

"Esto no debe causar sorpresa si uno recuerda que había más de cinco mil guardianes sólo en el campo de exterminio de Auschwitz, y sólo 100 de ellos han sido condenados en Alemania occidental y Polonia", manifestó el doctor Fritz Bauer en una entrevista publicada por un diario local.

El principal procurador del Estado de Hesse, conocido por su labor en las causas seguidas a los criminales de guerra del citado campo de exterminio y su búsqueda de otros delincuentes nazis, agregó: "Creo que hasta Martin Bormann está vivo y oculto." (PASA A LA PAGINA 12)

## SENSACIONAL HALLAZGO ARQUEOLOGICO HACEN CHILENOS Y FRANCESES EN PUNTA ARENAS

(Información en página 3)

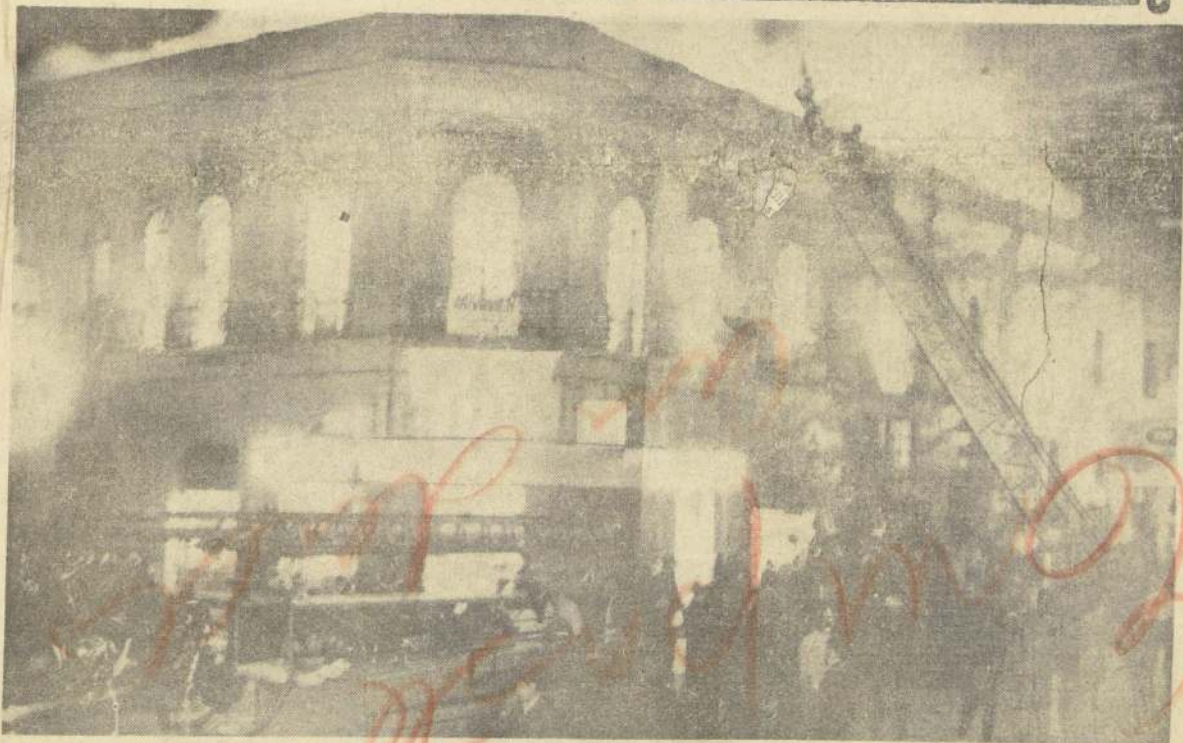
## LA NACION

AÑO XLIX — SANTIAGO DE CHILE — LUNES 1.º DE FEBRERO DE 1965 — PRECIO: E\$ 0,15 — N.º 17.225

Edición de 20 páginas — En dos secciones

|            |             |            |         |
|------------|-------------|------------|---------|
| Crónica    | Págs. 1 a 3 | Económicos | 20      |
| Redacción  | 4 a 6       | Cables     | 11 y 12 |
| Provincias | 7 a 9       | Deportes   | 13 a 15 |
| Guía       | 10 a 12     | Hípica     | 16 a 18 |
| Social     | 13 a 15     | Teatro     | 19      |
|            |             | Magazine   | 20      |

## Dos Grandes Siniestros en el Centro de Santiago



EN EL INTERIOR de la Farmacia "Congreso" se declaró ayer, a las 20 horas, el segundo incendio de proporciones en pleno centro de la ciudad. Hasta el sitio del siniestro, en la esquina de Bandera y Catedral, concurrió la totalidad de las Compañías de Bomberos de Santiago. El fuego destruyó el segundo piso del inmueble,

amenazando a propiedades colindantes. En el grabado, las llamas envuelven al edificio de la farmacia —destruido totalmente—, en cuyo interior había varios tarros con bencina, elementos químicos y productos inflamables.

## Emocionado Adiós a Ricardo Latcham

Los funerales del extraordinario educador, periodista, escritor, diplomático y político, dieron lugar, ayer a mediodía, a una impresionante demostración de duelo y de pesar. En el Cementerio General se hicieron presentes las personalidades del mundo intelectual chileno. Entre otros se encontraban el Ministro de Educación y el Rector de la Universidad de Chile, institución a la que el escritor prestó valiosos servicios durante años. Seis discursos testimoniaron el afecto y el dolor de las más diversas organizaciones culturales del país ante su desaparecimiento.

(Información en página 6)

## Ministro de Defensa Reafirmó Derechos de Chile en el Territorio Antártico

(Información en página 6)

## La India Puede También Fabricar Bombas Atómicas

(Información en página 12)

## Apasionante Reportaje a la Isla de Pascua

Una entrevista a sus mitos y realidades, desde hoy



(Información en página 2)

MANO A MANO CON  
EL PUEBLO, FREI  
BUSCO SOLUCION  
A PROBLEMAS  
DE ATACAMA



En chaqueta, soportando con excelente humor, Eduardo Frei, recorrió durante dos días, "Tornini" y "Caleador Almeyda", los terrenos de la población "Tornini". En el grabado, Frei en la población.

(Información en página 2)



# 144 horas "a bordo" de la Isla de Pascua

Ricardo Gelcic, Enviado Especial de "La Nación", al "OMBLIGO DEL MUNDO", inicia hoy la entrega de sus reportajes sobre los mitos, leyendas y realidades actuales de Rapa Nui

RICARDO GELCIC

A fines de diciembre pasado, la opinión pública fue sorprendida con la noticia de que en la Isla de Pascua había hecho crisis un estado de incomodidad, hasta el punto que los isleños querían separarse de Chile para anexarse a la Confederación Polinesia. La falta de información directa dio lugar, desde el primer momento, a las más contradictorias especulaciones. Se sabía vagamente que un profesor primario pascuense, educado en el continente, Alfonso Rapa, se había proclamado Alcalde de Pascua y era la cabeza visible del movimiento. También aparecía implicado el doctor Guido Andrade, que para algunos, venía a ser algo así como el ideólogo de la subversión. El envío de un bulldozer a Valparaíso, en el barco canadiense "Cape Scott", había sido saboteado suscitando una pieza vital del motor. Por fuentes extrajudiciales se sabía que los pascuenses alegaban diversos abusos y deficiencias, de los que culpaban directamente a la administración naval.

## Infantes de Marina

La expectación cundió cuando la noche del 29 al 30, zarpo imprevistamente de Valparaíso el escuadrero "Yelcho" rumbo a Pascua, llevando a bordo al Capitán de Fragata Guillermo Rojas Aird en calidad de comisionado del Ministerio de Defensa y de la Armada, acompañado por el auditor naval Aldo Montagna Barchetto, que como Fiscal de la Armada, debería proceder a la instrucción de un sumario, y por el ex Gobernador de Pascua, Capitán de Corbeta, John Martins, que viajaba como asesor del Comandante Rojas. En el "Yelcho" iban también 46 infantes de Marina, la mayor tropa de cinco con que cuentan nuestras Fuerzas Armadas y el doctor Guido Andrade, que, remitido al Continente en el "Cape Scott", fue trasladado a Pascua para prestar declaración en el sumario.

## Periodistas a Pascua

Tres días después, el sábado 2 de enero, anticipaba súbitamente su partida la barcaza "Aguila", al mando del capitán de corbeta, Rolando García Leblanc, que debía llevar a la Isla suministros para 3 meses, y a los funcionarios que hacen su relevo anual por esta fecha. El mismo 2 de enero el alto mando naval consideró pertinente la presencia de periodistas en Isla de Pascua para que observaran con sus propios ojos lo que estaba pasando y pudieran dar a la opinión pública un informe directo de lo que habían visto suceder en realidad. A las 11 de la mañana de ese día, LA NACION recibió la invitación de la Superioridad Naval y a las 2.30 P. M., luego de quemar un taxi la distancia entre Santiago y Valparaíso, nos embarcamos en el "Aguila" para llevar a las 24 horas más tarde y regresar al continente 26 días después.

## Los Hechos

Desde que Pascua fue fundada a la directa tutela de la Armada, en 1952, la Superioridad Naval entrega el gobierno de la Isla a un oficial de graduación superior que recibe el título de Jefe Militar y es, además, Subdelegado Marítimo, Oficial Civil y Administrador del fondo fiscal, en cuya última tarea es asesorado por un asesor. Los ingresos del fondo se destinan para solventar los gastos administrativos, la ejecución de obras públicas y para adquirir los objetos y viveros que la población necesita, que se compran en el Continente y

son remitidos cada año a la Isla en un barco de la Armada. Para fijar los salarios, el precio de los productos y la política de inversiones a seguir, la población isleña nombra un Alcalde y tres representantes que deben hacer valer el punto de vista de los pascuenses ante el Jefe Militar, de quien dependerá la resolución final.

Los incidentes últimos comenzaron cuando los representantes en ejercicio se vieron desautorizados por la población y relevados de sus funciones y los nuevos representantes no fueron reconocidos por la autoridad naval.

## La Nueva Elección

El alcalde en ejercicio hasta diciembre pasado, Lázaro Hotus, se venía manteniendo por más de 10 años como representante. Thor Heyerdal, en "Aku-Aku", donde narra su expedición arqueológica de 1955 a Isla de Pascua, lo llama "mentecato" y "farfante", pero le concede gran astucia. Los padres de familia, descontentos del estado de cosas, nombraron un Consejo de 12 personas para que tomara resoluciones sobre la situación. Este Consejo se reunió el 6 de diciembre y acordó elegir nuevos representantes inmediatamente, sin esperar la fecha en que correspondía normalmente la elección. Los 4 delegados de la población isleña se renuevan cada año por mitades, correspondiéndoles en esta ocasión abandonar sus cargos a Lázaro Hotus y Felipe Pakarati, que accedieron a presentar sus renuncias ante la solicitud del Consejo de padres de familia. En su reemplazo fueron elegidos Alfredo Rapa y Germán Hotus, manteniéndose en sus cargos Alberto Huke y Roberto Ika. Esta elección se realizó el 8 de diciembre, manifestando Rapa que asumía su puesto de Alcalde el 3 de enero. Lázaro Hotus, como Alcalde de la Isla, no cumplió con este mandato, y habiendo actuado en la elección del 8 de diciembre como vocal de mesa, más tarde negó haber participado en dicha reunión. El Jefe Militar, capitán de corbeta Jorge Portilla, notificado posteriormente por personal de la FACH, resolvió desconocer la elección y la legitimidad de los nuevos representantes, advirtiendo no haber sido informado oportunamente por los isleños.

## El Caso del Bulldozer

Por la misma época se dispuso el envío al Continente de un Bulldozer, que la Dirección de Vialidad había facilitado para la ejecución de obras públicas en Pascua. La devolución del Bulldozer fue saboteada sustrayéndole una pieza vital, el eje balanceador, que sólo pudo ser retirado por un mecánico experto. En el primer momento el Jefe Militar culpó de la sustracción de la pieza al personal técnico de la CORFO. Ante esta acusación, el Jefe de la CORFO, en Pascua, manifestó al capitán Portilla que podía responsabilizarse de embarcar el Bulldozer, pero al parecer el Jefe Militar no aceptó este ofrecimiento. Poco después el Alcalde electo, Alfonso Rapa, fue avisado de que se había dispuesto enviarlo al Continente, acusándolo, entre otros cargos más graves, del sabotaje del Bulldozer. Rapa se ocultó en algún lugar de la Isla y dactilografió una carta dirigida al Presidente Frei, que habría redactado Germán Hotus, exponiéndole los motivos de queja que tenían los pascuenses contra la Administración Naval y las aspiraciones progresistas de la Isla. Esta carta, acompañada de 50 firmas, fue enviada al continente en el barco canadiense "Cape Scott".

## Comienza la Tensión

El Jefe Militar llamó a declarar al doctor Guido Andrade, quien tendría alguna implicación en la actitud de los isleños, y junto con dar cuenta de



Autoridades navales y periodistas que viajamos a Isla de Pascua con motivo de los incidentes ocurridos en diciembre pasado, en las laderas del volcán Rano Raraku donde se esculpan en la cantera de roca viva los enigmas "moais". De izquierda a derecha: capitán de fragata, Guillermo Rojas Aird, delegado del Gobierno y de la Armada; Alejandro Arenas, de "El Mercurio", de Valparaíso; Auditor Naval, Aldo Montagna Barchetto, que viajó como Fiscal para instruir un sumario por abandono de deberes militares; Ricardo Gelcic, de LA NACION, y el capitán de corbeta, John Martins, ex jefe militar de Isla de Pascua, en esta ocasión asesor especial del delegado del Gobierno. — (Foto, gentileza de Luis Fuenzalida de "La Tercera de la Hora".)

los hechos a la Superioridad Naval, resolvió enviarlo a Valparaíso en el "Cape Scott". Entretanto, las fuerzas de la Marina y la FACH, buscaban a Rapa, ya de casa en casa y patrullaban todos los sectores de la Isla. La población se asustó y comenzaron a circular rumores alarmistas. La tensión entre el Jefe Militar y los isleños alcanzó su grado de mayor tensión produciéndose una serie de resistencias pasivas a las injunciones del Gobierno. Ante esta situación, el capitán Portilla, solicitó el envío de una autori-

dad superior que mediara en el diferendo. Cuando el "Yelcho" recaló en Hanga Piko el 4 de enero, la población recibió con canciones y collares de flores a las nuevas auto-

ridades que venían a poner orden en la situación. La llegada del "Aguila", a Pascua, una semana más tarde, fue sin incidentes ni collares.

## No Fallaban Alimentos

Las autoridades navales consideraron en el primer momento la posibilidad de que las dificultades se hubieran producido como consecuencia de un agotamiento de los suministros del almacén que la ECA mantiene en Isla de Pascua, por lo que se llamó a declarar al subgerente René Montero. Con posterioridad, el visitador de ECA, Gustavo Bulnes, ordenó inventariar los productos existentes a fecha 15 de enero, excluida la carga de nuevos abastecimientos traída por el "Aguila". El detalle de los excedentes del envío anterior en el transporte "Pinto", el año pasado, permitió establecer que aun cuando se habían agotado el azúcar blanca, el tabaco de Java y el calado de hombre, quedaba todavía un considerable stock de otras mercaderías indispensables.

## Audiencias y Reclamos

A fin de normalizar la situación, el comandante Guillermo Rojas reunió a la población en la escuela de Hanga Roa y le invitó a que en adelante expresaran sus reclamos sin llegar a extremos conflictivos. Convocó a nuevas elecciones para fecha próxima, advirtiéndole que sus resultados serían reconocidos tanto por el jefe militar como por la población isleña, y se constituyó como única autoridad en Pascua hasta la realización de las elecciones. Luego dio audiencia a los reclamos de la población, invitando a quien quisiera hablar con él y durante todo un día escuchó los reclamos y peticiones de más de 400 pobladores.

## Se Rompe la Paz

Esta paz se vio alterada cuando el 6 de enero fue publicada en la prensa de Santiago la carta que Rapa había enviado al "Cape Scott". El comandante Rojas recibió en Pascua un comunicado de la Superioridad Naval con la enumeración de las firmas y el encargo de verificar su autenticidad. Ante la exigencia el delegado naval se vio for-

# Mano a mano con el pueblo, Frei busca solución a los problemas de Atacama

- En audiencia popular de 2 horas, los Centros para el Progreso de los departamentos y comunas atacameñas expusieron a S. E. sus inquietudes.
- El principal conflicto, que le planteó el Comando de los Barrios, tiene ya solución, y así se lo comunicó el Presidente a los pobladores.
- Después de 31 horas de duro trabajo y de contacto con el pueblo nortino, el Primer Mandatario llegó al aeródromo de Viña del Mar.

COPIAPO, (Por Silvia Pingente de toda la provincia, enviada Especial de LA NACION). Después de un agotador sábado de trabajo, en el cual recorrió tres poblaciones, para comunicarse la pronta solución de sus problemas, pronunció un largo discurso de una hora y cuarenta minutos de duración y concurrió a una comedia oficial, la que se prolongó hasta la una de la mañana, retirándose luego el Presidente de la República, Eduardo Frei, a descansar, a altas horas de la madrugada, se levantó ayer temprano para asistir a una misa oficiada por Monseñor Francisco Fresno.

Luego de asistir a misa, con su esposa, María Ruiz Tagle de Frei, recibió en audiencia popular a representantes de centros para el progreso de los diferentes pueblos atacameños. Las entrevistas del Primer Mandatario con los voceros autorizados de modestos mineros se prolongaron más allá de lo previsto, porque el Presidente Frei insistió en recibirlos a todos.

La audiencia se organizó de modo que el Presidente no hablara con más de tres personas cada caso específico. Estos habían entregado previamente, un memorándum con sus problemas. Sin embargo, desde antes de las

8 de la mañana se agudizó la tensión en la provincia, en la Intendencia, para aguardar la audiencia y la posibilidad de plantear a Frei sus conflictos, aunque no habían pedido previamente la entrevista.

En dos horas, el Presidente recibió a los representantes del Centro para el Progreso de Huasco, del Centro para el Progreso de Freirina, del Centro de Copiapó, del Comando de los Barrios de Copiapó y al Club de Leones.

La situación más compleja la presentó el Comando de los Barrios de Copiapó, en un memorándum que abarca la situación del piquero —minero que carece de legislación y arrienda las minas temporales—, el drama del agricultor afectado por la sequía, el bajo stan-

dard de vida en las poblaciones Lisamberg y Tornini, y la carestía en la ciudad de Copiapó, donde incluso, el "pescado escasea a pesar de tener Caldera a sólo 70 kilómetros y donde la carne alcanza precios mayores que los de Santiago.

Parte de estos problemas ya los había solucionado el Presidente. El más grave de ellos precisamente: La erradicación de los pobladores de Tornini y Lisamberg, que ocupan terrenos donde el agua aflora a sólo dos centímetros de profundidad.

Frei se los dijo personalmente el sábado cuando recorrió a pleno sol, con más de 30 grados a la sombra, el desierto sector que sus habitantes denominaron "Palena". El nombre proviene de la medida que tomó el dueño de terrenos adyacentes, quien

clamó el sector para evitar que la población siguiera extendiéndose a su propiedad. "Esto es inaltable para ustedes —les dijo el Presidente— y por otra parte es imposible ejecutar obras de adelanto aquí porque el terreno está prácticamente penetrado de agua. Por lo tanto, les entregaremos los terrenos del antiguo aeródromo de Copiapó para que allí se construyan 350 viviendas".

"Quiero que por favor oigan bien esto No crean ustedes que los vamos a sacar de aquí para ir a botarlos a otros terrenos. Los sacaremos para que tengan una casa buena, de acuerdo con la dignidad del chileno".

HOGAR PARA MENORES

El Club de Leones de Copiapó presentó a Frei un plan para construir un hogar a los

40 menores en situación irregular que mantiene Carabineros.

La solución ofrecida por el Club es trasladar la Escuela Granja del pueblo de San Fernando a un predio fiscal en Nantuco y ocupar el local de ésta para una Escuela Hogar de menores que podría albergar a unos cien niños.

CLAUSURA DEL CONGRESO MINERO

Ayer al mediodía, mientras el Presidente atendía la audiencia popular, los 200 delegados de la pequeña y mediana minería clausuraban las sesiones del Congreso Minero en cuya sesión plenaria Frei pronunció un decidido mensaje.

Una vez leídas las conclusiones de las numerosas comi-

siones de trabajo, se dio traslado a Jotabeche, donde se almuerzo de clausura. FREI EN VILLA CLAY. A las 12 horas, el te de la República, el do de su comité, el aeropuerto de Copiapó, donde recibió numerosas felicitaciones de adhesión. Un destacamento de miento Atacama le honores mientras el presidente se despedía del lugar. Luis Fuentealba, jefe de la Policía, y otros autoridades locales y militares. El Primer Mandatario, acompañado de su esposa, el Ministro de Interior, don Juan Antonio Edwards Simón, y el de su comitente, don Fernando a un predio fiscal en Nantuco y ocupar el local de ésta para una Escuela Hogar de menores que podría albergar a unos cien niños. CLAUSURA DEL CONGRESO MINERO. Ayer al mediodía, mientras el Presidente atendía la audiencia popular, los 200 delegados de la pequeña y mediana minería clausuraban las sesiones del Congreso Minero en cuya sesión plenaria Frei pronunció un decidido mensaje. Una vez leídas las conclusiones de las numerosas comi-

## TELEVISION

Canal 9 - Univ. de Chile

13.30 Carta de ajuste  
13.45 Presentación  
13.47 Telecine  
14.13 Dibujos animados  
14.21 Primera plana  
14.47 Boletín informativo  
14.57 Fin de la emisión  
20.15 Carta de ajuste  
20.20 Presentación  
20.24 Boletín informativo  
20.35 Angel del Espacio  
20.50 Pantalla noticiosa  
21.06 Los magníficos Mac Coys:  
El viejo campeón  
21.31 Boletín informativo  
21.33 Telecine relleno  
22.00 Show de Dick van Dyke:  
La oveja negra  
22.26 Boletín informativo  
22.30 Los Intocables: la organización  
23.21 Boletín informativo  
23.23 Fin de la emisión

## TELEVISORES

**GELOSO**  
GRAN PANTALLA  
RECTANGULAR DE 23"

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO  
ENTREGA INMEDIATA  
AMPLIAS FACILIDADES

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO

TELEMUNDI

MAC-IVER 191 CAS-2749 FON0 51776

## TELEVISION

Canal 13 - Univ. Católica

19.35 SHOW DEL OSO YOGI

20.00 EL REY DE LA NOVIA

20.15 EL REY DE LA NOVIA

20.30 EL REY DE LA NOVIA

20.45 EL REY DE LA NOVIA

21.00 EL REY DE LA NOVIA

21.15 EL REY DE LA NOVIA

21.30 EL REY DE LA NOVIA

21.45 EL REY DE LA NOVIA

22.00 EL REY DE LA NOVIA

22.15 EL REY DE LA NOVIA

22.30 EL REY DE LA NOVIA

22.45 EL REY DE LA NOVIA

23.00 EL REY DE LA NOVIA

## TELEVISION

Canal 13 - Univ. Católica

19.35 SHOW DEL OSO YOGI

20.00 EL REY DE LA NOVIA

20.15 EL REY DE LA NOVIA

20.30 EL REY DE LA NOVIA

20.45 EL REY DE LA NOVIA

21.00 EL REY DE LA NOVIA

21.15 EL REY DE LA NOVIA

21.30 EL REY DE LA NOVIA

21.45 EL REY DE LA NOVIA

22.00 EL REY DE LA NOVIA

22.15 EL REY DE LA NOVIA

22.30 EL REY DE LA NOVIA

22.45 EL REY DE LA NOVIA

23.00 EL REY DE LA NOVIA

## En plena carrera

alerrizó un avión

Piloto salvó luego de

frase de emergencia

cerca de Rancagua

Un avión "Piper" de

Aéreo de Rancagua,

un aterrizaje de emergencia

en plena carrera, se

localidades de San

Las Cabras, en el

A las 20.30 horas

do la máquina C-47,

loteada por Luis Benavente

barren Benavente,

aterriaje de emergencia











## Para defender fortuna de los ricos se reconstituyó el F. Democrático

Quemantes acusaciones formuló a LA NACION el diputado demócratacristiano del 1er. Distrito, Mario Hamuy.— El proyecto, de la Derecha y de radicales, otorga sólo E° 150 millones en 5 años.— El del Presidente Frei, permitía un mayor financiamiento de 1.500 escudos en cinco años

"Al reconstituir el Frente Democrático, liberales, conservadores y radicales, para reanudar el impulso al país, dieron la cara de su actitud, porque este impulso toca los hasta ahora desahuciados de los ricos, los que habrían favorecido a millones de personas pobres de Chile."

### REDISTRIBUCION DE LA RENTA NACIONAL

"No puedo menos que señalar ante la opinión pública del país, expresó el diputado Mario Hamuy, los conceptos que el Presidente de la República, en su discurso de inauguración, en torno al proceso económico. Estos conceptos son expresión clara de una política efectiva y eficiente, capaz y justa, para la defensa de los trabajadores, a lo que se oponen los partidos liberal, conservador y radical, que se han agrupado, sin reconocerlo públicamente, una vez más, en el Frente Democrático. El Presidente Frei, expresó el diputado Hamuy, dijo:

por un "desinflado" proyecto de acción social, absolutamente limitado y absurdo y, lo que es más grave, el de saquear de efectivo respaldo económico."

"Será labor primordial de mi Gobierno, crear las condiciones, mediante leyes y planificación de la economía, para hacer realidad la redistribución de la renta nacional, de forma que se pueda elevar el nivel de vida de los trabajadores chilenos y no seguir manteniendo la actual situación que menoscaba la dignidad de los hombres y que determina una diferencia injustificada entre pobres y ricos."

### QUE NO TRIUNFE EL COMUNISTA

El diputado Mario Hamuy expresó a LA NACION, que "era preciso recordar que el criterio de los partidos que ahora rechazaron el impuesto patrimonial que beneficiaría a la mayoría de quienes carecen de bienes de fortuna en Chile, era que antes triunfara el "comunista" estaban dispuestos a sacrificar el 50% de sus fortunas. Pero, agregó el diputado Hamuy, es necesario reconocer que "ha pasado el tiempo, y que esos conceptos, cuando las piernas les temblaban por el terror y el miedo los correa las entrañas, han sido olvidadas, y la soberbia que representa su riqueza, nubla los ojos, les ha hecho negar un pequeño aporte de tanta riqueza, para los que menos tienen."

### ACCION SOCIAL: VOLADOR DE LUCES

"El proyecto de acción social, patrocinado por los partidos integrantes del Frente Democrático, no es otra cosa que un volador de luces, tal cual lo demostró el Ministro de Hacienda, don Sergio Molina, expresó el diputado Mario Hamuy."

"Tan menguada es esta idea de acción social, que las cifras así lo demuestran—agregó Mario Hamuy— Mientras el proyecto del Gobierno permitía un financiamiento de 300 millones de escudos anuales, lo que significa un total de 1.500 millones de escudos en cinco años, la "idea" de los partidos opositores sólo aporta en cinco años 150 millones de escudos."

"Como podrá observarse—agregó— la actitud de la derecha y de los radicales, sólo tiene a perjudicar a los trabajadores del país e impedir que se realice una efectiva obra de beneficio popular."

Finalmente, el diputado Mario Hamuy señaló que en marzo, las elecciones parlamentarias, serán decisivas para permitir al Gobierno del Presidente Eduardo Frei, realizar verdaderamente la labor que se ha propuesto, motivo por el cual no tenía duda de que se otorgaría la mayoría parlamentaria necesaria para este objetivo."

## EX BECADOS DEL AMERICAN FIELD SERVICE SE REUNIRAN EN EL SUR

En total participarán 45 personas de todos los puntos del país

Los ex becados de la American Field Service tendrán un campamento de estudio durante la semana que se inicia y que termina el domingo 7 de febrero.

Este campamento se efectuará a orillas del Lago Llanquihue y participarán en él 45 becados venidos de Iquique, Antofagasta, Valparaíso y a los que se agregarán las representaciones de Santiago, Talca, Chillán, Concepción, Temuco, Angol y Temuco. Participará también un ex becado panameño que se encuentra de paso en nuestro país.

El grupo de los becados de

Santiago al norte, partirá en el nocturno del sábado y en el trayecto se agregarán los de otras ciudades, para llegar a Angol, donde serán esperados por los de la región austral.

Ayer domingo fueron objeto de diversas manifestaciones en Angol y hoy partirán en autocar a Contulmo para seguir de ahí a la "Punta del Sapo", a orillas del Lago ya mencionado.

En el campamento habrá reuniones diarias para discutir el papel que deben desarrollar los ex becados en Chile para colaborar a la acción de la A. F. S.

Las autoridades de Angol y distinguidos vecinos de esta ciudad han colaborado al éxito de este campamento contribuyendo con diversos elementos para su mejor desarrollo.

### LLEGAN BECADOS NORTeamERICANOS

El martes 9 de febrero llegará a Chile un grupo de dieciséis becados norteamericanos que vienen por un año para asistir a diversos colegios al 8º año de humanidades y vivir en casa de distinguidas familias. Estos becados residirán algunos en Santiago y otros en La Serena, Valparaíso, Chillán, Concepción y Temuco.

PRAT,  
ni prepotencia  
gubernista ni  
rencor opositor

**PRAT**  
IN TENDIDO PARA CHILE

7

¿Es Ud. uno de los hombres que sirven al país desde la posición esforzada del pequeño empresario, o sea, la persona que puso su capital al servicio de un negocio que atiende personalmente?

Entonces

Entonces Ud. pertenece a la legión de hombres de esfuerzo que laboran por el progreso de Chile y apoyan a

**JAVIER ECHEVERRIA ALESSANDRI**  
SENADOR POR SANTIAGO—Nº3

## CORVI inauguró la primera etapa de Población Braden Copper de Rancagua

Grupo inicial de 104 viviendas, de un total de 1.000 en construcción, fueron entregadas al personal de la Empresa.— El Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Vivienda inauguró nuevos sectores en presencia de Ministros de Estado, autoridades, representantes de la Braden Copper Company, dirigentes sindicales y otras personalidades

En solemne ceremonia realizada en la ciudad de Rancagua, la Corporación de la Vivienda hizo entrega de dos grupos habitacionales, con un total de 104 viviendas, destinadas al personal de la empresa Braden Copper Company.

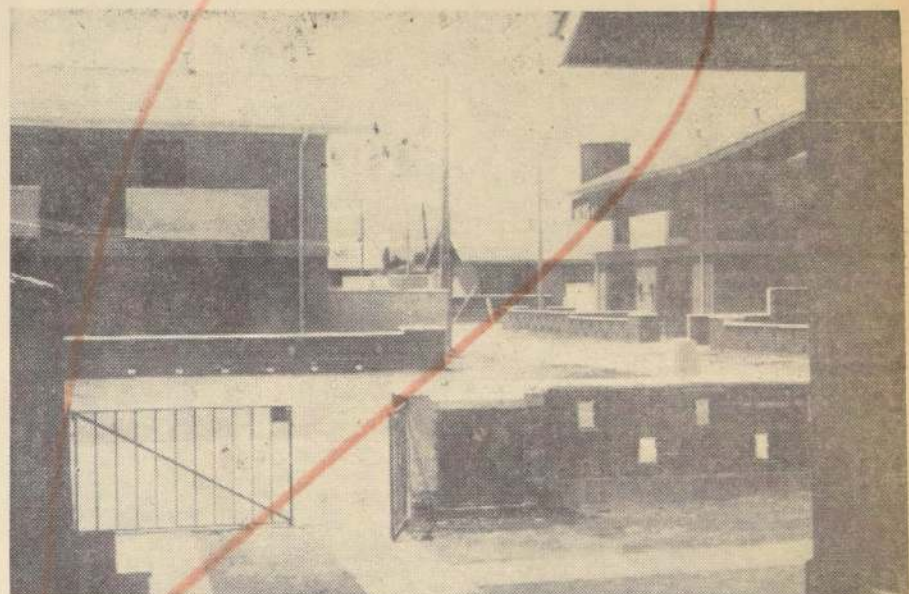
Las habitaciones fueron construidas mediante un convenio suscrito entre la CORVI y la Braden, en un estimulante afán de coadyuvar en la solución del problema habitacional que afecta al país, especialmente en los sectores asalariados.

La ceremonia realizada, en la tarde, contó con la asistencia del Ministro de Obras Públicas, don Modesto Collados Núñez; Subsecretario de la misma Cartera, don Carlos Valenzuela; Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, Ingeniero don Horacio Lira; altos ejecutivos y consejeros de la institución, parlamentarios, el Vicepresidente y ejecutivos de la Braden Copper Company; Intendente de la ciudad, don Ricardo Tudela Barrera; Alcalde de Rancagua, don Patricio Mekis; regidores, autoridades administrativas, militares, eclesiásticas, directores de sindicatos, de carabineros y destacadas personalidades de la provincia y de la ciudad de Rancagua.

**CARACTERISTICAS.** Los sectores inaugurados de esta población corresponden a los números 3 y 4, destinados a los empleados de la Braden Copper Company.

El primero de ellos, el número 3, está ubicado en calles Toleta y De Gayer, en un terreno de 7,5 hectáreas con una superficie edificada de 1.200 metros cuadrados. El grupo está formado de 24 viviendas, con cien metros construidos. Constan de living-comedor, 4 dormitorios, baño y medio, cocina, bodega, lavadero, percha, entrada de auto, antejardín y patio interior. El estándar por casa es término medio de 240 metros cuadrados.

El sector No 4 está formado por dos tipos de viviendas. Treinta y dos con 70 metros cuadrados construidos, en un terreno de 1,2 hectáreas, con tres dormitorios, baño, cocina y lavadero, antejardín, patio interior y entrada de auto con estándar total por casa de 215 metros cuadrados, y 48 viviendas con 70 metros cuadrados construidos en dos pilones.



Perspectivas desde una de las nuevas viviendas de la Población CORVI-Braden, inauguradas en la ciudad de Rancagua.

Los sectores inaugurados de esta población corresponden a los números 3 y 4, destinados a los empleados de la Braden Copper Company.

El primero de ellos, el número 3, está ubicado en calles Toleta y De Gayer, en un terreno de 7,5 hectáreas con una superficie edificada de 1.200 metros cuadrados. El grupo está formado de 24 viviendas, con cien metros construidos. Constan de living-comedor, 4 dormitorios, baño y medio, cocina, bodega, lavadero, percha, entrada de auto, antejardín y patio interior. El estándar por casa es término medio de 240 metros cuadrados.

El sector No 4 está formado por dos tipos de viviendas. Treinta y dos con 70 metros cuadrados construidos, en un terreno de 1,2 hectáreas, con tres dormitorios, baño, cocina y lavadero, antejardín, patio interior y entrada de auto con estándar total por casa de 215 metros cuadrados, y 48 viviendas con 70 metros cuadrados construidos en dos pilones.

Todo el conjunto será completado con plazas, jardines, escuelas, iglesia, áreas verdes, etc., todo lo cual dará una atracción especial al sector en referencia que permitirá una mejor convivencia entre el personal de esta importante empresa.

La proyección de la población estuvo a cargo de un grupo de seis arquitectos dirigidos por el arquitecto de la CORVI, don Jorge Martínez Camps, y la realización de la obra a cargo de la firma constructora V. Fernández Coma e hijos.

### LA INAUGURACION.

Al hacer entrega de los dos sectores, el Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Vivienda, don Horacio Lira Duarte, pronunció un discurso, en el que destacó la importancia del convenio suscrito con la Braden Copper para la construcción de estas viviendas. En partes de su alocución expresó:

"Nada puede ser más grato para el Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Vivienda que dar comienzo a un acto como el que hoy nos reúne y poder expresar ante el selecto grupo de autoridades que me acompañan, así como a los beneficiarios y ciudadanos de Rancagua que nos acompañan, su satisfacción de ver materializado, en la construcción de estas nuevas viviendas, el producto de un buen entendimiento entre el Gobierno de un país y una empresa extranjera que mira hacia su colaboración con el Estado mismo, como hacia los empleados y obreros que en ella laboran."

Me complace, igualmente en manifestar que el convenio de cooperación económica y técnica suscrito entre la Corporación de la Vivienda y la Braden Copper Co., de Rancagua, no sólo cumple los objetivos fundamentales de promoción en materia de vivienda, sino que también pone en práctica en una porción que favorece en un 30% al sector obrero y en un 20% a los empleados de la empresa, lo que significa que los términos de este convenio se ajustan, precisamente, a los principios del actual Gobierno en el sentido de prestar ayuda preferente a los grupos laborales de menor capacidad económica.

Las obras que hoy se entregan, ubicadas en sectores urbanos de Rancagua, forman parte del total de 884 viviendas y 16 locales comerciales, que abarca el convenio en cuestión y se componen de tres grupos de viviendas familiares.

Al declarar oficialmente inaugurado estos nuevos núcleos habitacionales en Rancagua, el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda agradece muy cordialmente a los altos personeros del Gobierno, autoridades provinciales, institucionales y a todos los presentes su honrosa y grata concurrencia.

Formuló el personal favorecido con estas viviendas los votos más sentidas de bienestar y felicidad familiar, verdadera y cabal justificación de todos los esfuerzos gastados en la ejecución de estas obras dedicadas a tan nobles fines y a la vida de la gente de trabajo y humanos con lo que damos término a una jornada propia para los suyos.

acompañan, su satisfacción de ver materializado, en la construcción de estas nuevas viviendas, el producto de un buen entendimiento entre el Gobierno de un país y una empresa extranjera que mira hacia su colaboración con el Estado mismo, como hacia los empleados y obreros que en ella laboran."

Me complace, igualmente en manifestar que el convenio de cooperación económica y técnica suscrito entre la Corporación de la Vivienda y la Braden Copper Co., de Rancagua, no sólo cumple los objetivos fundamentales de promoción en materia de vivienda, sino que también pone en práctica en una porción que favorece en un 30% al sector obrero y en un 20% a los empleados de la empresa, lo que significa que los términos de este convenio se ajustan, precisamente, a los principios del actual Gobierno en el sentido de prestar ayuda preferente a los grupos laborales de menor capacidad económica.

Las obras que hoy se entregan, ubicadas en sectores urbanos de Rancagua, forman parte del total de 884 viviendas y 16 locales comerciales, que abarca el convenio en cuestión y se componen de tres grupos de viviendas familiares.

Al declarar oficialmente inaugurado estos nuevos núcleos habitacionales en Rancagua, el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda agradece muy cordialmente a los altos personeros del Gobierno, autoridades provinciales, institucionales y a todos los presentes su honrosa y grata concurrencia.

Formuló el personal favorecido con estas viviendas los votos más sentidas de bienestar y felicidad familiar, verdadera y cabal justificación de todos los esfuerzos gastados en la ejecución de estas obras dedicadas a tan nobles fines y a la vida de la gente de trabajo y humanos con lo que damos término a una jornada propia para los suyos.

### COMANDO DE INTELIGENTES para Volodia

El miércoles 27 quedó constituido el Comité de Inteligentes y Artistas que apoyan la candidatura a senador por Santiago de Volodia Teitelboim. Entre la gran cantidad de asistentes se eligió a la siguiente directiva de este Comité: presidente, Antonio Quintana; vicepresidentes Luis Merino Reyes, Gustavo Becerra, Enrique Mostella, María Caneja, Juvenio Valle, Hernán Cárdenas; secretario general, Hans Stein; tesorera, Escilla Greve; subsecretarías, Lolá de Oyarzún, Sylvia del Valle y Rafael de Cajas. Comisionados: Organización, Julio Alegría; Fernando Opazo y Roberto Parada; Prensa, Julio Moncada; Rolando Cárdenas, Aníbal Reyna; Radio, Norales Álvarez; Propaganda, Héctor del Campo; Luz Donoso, Pedro Millar, Hernán Meuchel y Elena Wilson.

De inmediato este Comité se abocó a los trabajos de la campaña, para asegurar el triunfo de Volodia Teitelboim, escritor y parlamentario al servicio de la causa popular. Se reúnen hoy lunes, en una gran asamblea, a la que se invita a todos los intelectuales y artistas que quieran adherir, en la sede del Comando, Nueva York 81, tercer piso, casi esquina de Ahumada.

### VISITA A SAN MIGUEL

Durante todo el día de ayer Volodia Teitelboim, acompañado de los miembros del Comando Electoral, visitó las poblaciones de la extensa comuna de San Miguel, conversando con los pobladores y dueños de casa e impresionados en el terreno mismo de los agudos problemas que enfrentan. Fue recibido con extraordinario entusiasmo.

más al servicio de comunes ideales de solidaridad y engrandecimiento patrio."

El señor Robert Haldeman, Vicepresidente de Braden Copper Co., en parte de su discurso expresó lo siguiente: "Debo agradecerle al señor Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, don Horacio Lira, los elogiosos conceptos que ha tenido para destacar el aporte hecho por la empresa que represento, para formalizar los convenios privados que en estos momentos nos permiten darle acceso a su casa propia a 104 jefes de hogares."

Asimismo me complace en hacer público mis agradecimientos al Supremo Gobierno y a los jefes, ingenieros, abogados, contratistas y trabajadores, que han hecho posible la celebración de este acontecimiento. Sin su celo sin su espíritu de trabajo, sin su dedicación, nada habríamos avanzado en esta primera etapa de un plan más ambicioso y vasto."

Mi gratitud también está comprometida con el Alcalde de la comuna y la Intendencia Municipal, la que ha cooperado eficazmente al logro de este objetivo de que a muy orgullosa la Intendencia Municipal.

Desearé también, felicitar a los propietarios de estas casas por haber tenido la oportunidad de disfrutar de los beneficios que proporciona la libre empresa."

Enseguida hicieron uso de la palabra el Alcalde de Rancagua, señor Patricio Mekis y el presidente de la Unión de Sindicatos Braden Copper, señor Luis Ibarra.

### BENDICION.

Finalmente Monseñor Raúl Silva, Obispo Auxiliar de Rancagua, bendijo los dos sectores inaugurados, pronunciando breves palabras en las que significó la importancia de las virtudes familiares y la trascendencia que representa en la vida de la gente de trabajo y humanos con lo que damos término a una jornada propia para los suyos.

### SENADOR POR SANTIAGO Nº 3

en temas de palpitante interés público

### H O Y:

"NUEVO ATENTADO CONTRA EL DERECHO DE PROPIEDAD"

M A N A N A:  
"EL FANATISMO EN POLITICA"

Radio Horas

| Radio                                | Horas |
|--------------------------------------|-------|
| CB 114 Radio Corporación             | 13.53 |
| CB 76 Radio La Voz de Chile          | 14.05 |
| CB 87 Radio Agricultura              | 19.55 |
| CB 93 Radio Nuevo Mundo              | 21.30 |
| CB 82 Radio del Pacífico             | 22.25 |
| CB 54 Radio I. Serrano, de Maipú     | 12.40 |
| CB 147 Radio S. Aída, de San Antonio | 20.53 |



# Emotivo homenaje rindieron los mineros a Hernán Videla Lira

"A Hernán Videla Lira, que durante 28 años desempeñó con singular brillo la presidencia de la Sociedad Nacional de Minería, los mineros le rindieron este homenaje de cariño y gratitud por haber dedicado lo mejor de su vida a la eficaz defensa de la industria. — Copiapó, 20 de enero de 1965."

Así reza la inscripción de la placa de oro entregada por el Presidente de la República, en nombre de los mineros chilenos, a Hernán Videla Lira, con motivo del alejamiento de este del cargo que desempeña desde 1937.

El emotivo acto tuvo lugar durante la comida efectuada anteayer en el Hotel Turismo de Copiapó y que realizó el desfilido del Congreso de la Minería nacional, clausurado ayer.

Con anterioridad, Videla Lira había expuesto en el auto público celebrado en el Teatro Atacama, la línea matriz de su gestión al frente de la Sociedad Nacional de Minería y los resultados que se esperaban del Congreso. Sobre el particular, señaló que las resoluciones estarían orientadas básicamente a acrecentar las exportaciones mineras, a aumentar la producción, especialmente del cobre y del hierro, y a lograr una nueva organización de la Empresa Nacional de Minería que permita a este organismo disponer del fi-

nanciamiento adecuado para la oportuna compra y pago de minerales. Pero —añadió— "el más importante acuerdo habrá de ser el de poner nuestro acento en la instalación de una verdadera legislación en favor de las exportaciones".

Más adelante Videla Lira representó la satisfacción de la Sociedad Nacional de Minería por la presencia en el torneo del Primer Mandatario, "cuya figura es por demás conocida y apreciada por los mineros, ya desde su cargo de senador o de consejero de la institución gremial, en cuyas funciones mostró un permanente interés por el progreso y desarrollo de la industria extractiva, copilata".

En los discursos finales de su discurso, Videla Lira hizo referencia a la circunstancia de que llegaba al término de su mandato parlamentario por las provincias de Atacama y Coquimbo.

"Durante veinticuatro años —expresó— he tenido el honor y el orgullo de representarlas en el Senado de la República. Y volviendo mi recuerdo al tiempo transcurrido, debo manifestar que las leyes que presente e impulsé son de especial consideración. Entre otras, la participación en el impuesto del cobre, la dictación del Decreto 953 que permitió la construcción de la Fundación de Paipote, el establecimiento del impuesto único a la minería y la defensa efec-

tuada últimamente para evitar su derogación. Además deben mencionarse las distintas leyes que han otorgado fondos a la Empresa Nacional de Minería, destacando entre ellas, la Ley N° 13.305 que dispuso que los recursos provenientes de esta ley, debían ser entregados en dólares y no en moneda corriente, lo que permitió la instalación de la Fundación de Ventanas y permitiera la instalación de la Refinería Electrolítica.

"En todo ello —subrayó Videla Lira— sólo he sido el intérprete de vuestras justas aspiraciones. No sé si en el desempeño de mis funciones he hecho bien o lo hice mal. Pero sí sé, que puse en el cumplimiento de ellas, mis más vigorosos esfuerzos y mis más sinceros afanes".

## PLACA RECORDATORIA

El reconocimiento público de los mineros chilenos hacia quien, durante 28 años ha regido los destinos de la institución gremial, se materializó durante la comida en el Hotel Turismo en honor del Jefe del Estado.

Jorge Pizarro, director de la Asociación Minera de Copiapó, organizadora del congreso, rindió un sentido homenaje al hombre que abandonó sus funciones directivas en la industria extractiva nacional para asumir el cargo de Embajador ante la República Argentina.

En representación de todas las Asociaciones del país, Jorge Pizarro solicitó del Presidente Eduardo Frei que hiciera entrega a Hernán Videla de una placa de oro, recordatoria "del cariño y gratitud" de los mineros chilenos hacia quien ha "dedicado lo mejor de su vida a la eficaz defensa de la industria".

El Jefe del Estado cumplió con lo solicitado, y en medio de una solemne ovación de parte de los 300 asistentes a la manifestación, puso en manos de Videla Lira la placa de oro, estrechándolo luego en un afectuoso abrazo.

Videla Lira agradeció el homenaje y hizo un cálido recuerdo de quienes habían colaborado en tareas directivas, hoy desaparecidos, mencionando entre otros, a Felipe Matas, Osvaldo Martínez, Ignacio Díaz Ossa y Luis Moreno Fontañá.

Luego, y remitiéndose concretamente a su alejamiento del cargo, Videla Lira expresó que tal determinación le significaba un gran sacrificio íntimo, porque durante 28 años había contado con la adhesión y respaldo de todos los mineros, convirtiéndose en un leal portavoz de aquellos. Expresó asimismo que habiendo sido honrado por S. E. con la designación como Embajador ante la hermana República de Argentina, abandonaba la presidencia de la Sociedad Nacional de Minería con el recuerdo más caro de su vida. Y concluyó su improvisación, exhortando a los mineros a mantenerse unidos en defensa de sus intereses y a que continuaran contando con su invariable colaboración.



HACIA SU ÚLTIMA MORADA.— Los restos mortales de Ricardo Latcham Alfaro, son conducidos hasta su última morada en el Cementerio General de Santiago. Acompañaron en el cortejo, ayer a mediodía, numerosas escritoras, políticos y profesores, todas destacadas figuras de la intelectualidad chilena. EN EL GRABADO, el cortejo que acompañó a Latcham. Se observan familiares del escritor, profesores de la Universidad de Chile y periodistas.

## Imponente demostración de pesar en los funerales de Ricardo Latcham

Lo más granado de la intelectualidad chilena se dio cita ayer a mediodía en el Cementerio General, para despedir al extraordinario hombre público.— Entre las personalidades se contaban el Ministro de Educación, el Rector de la Universidad de Chile, escritores, periodistas, políticos y maestros.—Hubo 7 discursos

Los funerales del escritor, periodista, diplomático y hombre público, Ricardo Latcham Alfaro, realizados ayer a mediodía, en el Cementerio General, dieron lugar a una imponente manifestación de duelo. La familia intelectual chilena se dio cita en esta ceremonia con la cual se despidió a uno de los valores más extraordinarios de nuestra cultura en los últimos años.

Los restos del escritor habían llegado a Santiago, procedentes de La Habana, Cuba, y vía México, el sábado en la tarde. En el mismo vuelo llegó la viuda de Latcham, señora Alicia Rivera.

El sábado en la noche centenares de amigos y personalidades del mundo político e intelectual chileno acudieron hasta la casa del escritor. Sus restos fueron velados en la enorme biblioteca personal del difunto. Esta valiosa colección de libros, especialmente de literatura hispanoamericana, fue donada íntegramente en su vida, al Gobierno.

UNA MISA  
A las 21 horas del sábado se ofició una misa en memoria del escritor, la que fue oficiada por Monseñor Fidel Aranda Bravo, miembro de la Academia Chilena de la Lengua. En este acto estuvieron presentes, entre otras personalidades, el Rector de la Universidad de Chile, Eugenio González; los escritores Ester Matte, Benjamín Subercaseaux, y políticos como el diputado César Godoy Urra.

Ayer a mediodía el cortejo fúnebre salió desde la casa habitación en Avenida Holanda 1109 hasta el Cementerio General. Acompañaron a las familiares cientos de personas. Otras tantas se sumaron en la puerta del campamento.

LOS ASISTENTES  
Al sepelio asistió, en representación del Presidente Frei, el Edecán Alvaro, comandante Claudio Sepúlveda Donoso; el Ministro de Educación, Juan Gómez Millas; a nombre de la Empresa Periodística de Chile, el periodista de la NACIÓN, en la cual Latcham trabajó durante años, el presidente del Consejo y Director del diario, Jenaro Medina; el Rector de la Universidad de Chile, Eugenio González, junto con profesores de esta institución; el presidente de la Academia Chilena de la Lengua, doctor Rodolfo Orz; los académicos Roque Echebur Scarab, Alejandro Garretón, Julio Barrenechea y numerosos escritores y políticos, entre los cuales se contaban, José Santos González Vera, Raúl Silva Castro, Braulio Arenas, An-

ton Dodds Miranda, Volodia Teitelboim.  
LOS ORADORES  
En el Cementerio General pronunciaron discursos el Decano de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, Julio Heise, Julio Barrenechea, por la Academia de la Lengua; Luis Droguett, por el Pen Club de Chile; Jenaro Medina, por el Consejo y la Dirección de la NACIÓN; Pedro Lastra, por los ex alumnos de Latcham; Rubén Azocar, por la Sociedad de Escritores de Chile y el abogado político y polemista Carlos Vicuña Fuentes.

DUELO EN LA PRENSA  
El periodista Jenaro Medina señaló que "la prensa nacional se conmueve por esta muerte. El diario que hoy dirijo queda con su herencia".

El discurso completo de Medina es el siguiente:  
"Señores: En nombre del diario LA NACIÓN, rotativo en el cual Ricardo Latcham cumplió una de las más brillantes tareas de su fecunda trayectoria humana, vengo a sumarme al duelo que angustia a nuestras letras, al periodismo y a la diplomacia. Su fantástica vida se ha detenido. El hombre que un día escribiera aquel Hincapié de la Inquietud está en descanso. Solo quedan sobreviviendo el recuerdo de su talento, su erudición y su imaginaria. Ancho por la vida con una pluma de acero y con un corazón de oro. La pluma le sobrevivió. Su corazón como una cuerda tensa, cansada de dar notas en la más alta escala del espíritu del hombre se ha roto. Se agotó en la cotidiana entrega de su mensaje vital. La prensa chilena se conmueve de esta muerte. El diario que hoy dirijo queda con una herencia. A lo largo de quince años, como el mismo lo dijera: "Trato de hacer crítica objetiva e imparcial, al margen de odiosidades o preferencias políticas o religiosas".

En nuestras columnas marcó el sello de su cultura y de su vigorosa personalidad. Fue insobornable en el duro ejercicio de una tarea difícil y

siempre inconformista. Maestro inolvidable, su lección queda abierta. La clase suya nunca tuvo interrupciones. Salía de las aulas, la continuaba en la calle, en su casa, en el salón vecino. Su espíritu floreció devoto de entregar con premura el mensaje que el Destino le había encomendado.

Murió lejos de la Patria. Cumpliendo una misión heroica. Ahora que lo toca el sol de su tierra en este mañana de verano, cobra vida de nuevo. Apenas si está aquí en esta morada terrestre como un navio de cien rulas que vuelve a mecerse tranquilo en el regazo de su primera bahía.

Ricardo Latcham ha terminado su tarea, con gran serenidad de espíritu. Ahora, como dijo Antonio Machado, "En el error de su amigo", "Definitivamente duerme" un sueño tranquilo y vecindario.

Por su parte, el Decano de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, Julio Heise, hizo palabras de condolencia a familiares de su institución. Señaló que Latcham "después de formado en las viejas aulas del Instituto Nacional —donde ya produjo las primeras muestras de su vocación de escritor—, se trasladó a España. En las Universidades de Barcelona y de Madrid se licenció en Historia General y en Historia de la Literatura Castellana. A su regreso a Chile le tocó vivir una época apasionante, las exigencias de la evolución histórica habían determinado la aparición de graves y serios problemas de inaplazable solución".

EL POLITICO  
Heise recordó los años de Latcham en el Parlamento, "su extraordinario talento, erudición y carácter acrecido que le dieron una personalidad característica". Señaló la fecha en que fue incorporado como miembro activo de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, en 1931. Su estadía en EE. UU. en 1949, sus viajes como conferencista y su inmenso conocimiento de Chile y del extranjero. Finalizó el Decano con estas palabras: "La obra de Ricardo Latcham permanecerá viva a través de los tiempos y servirá de ejemplo a la juventud".

Con motivo de cumplir el tercer aniversario del trágico fallecimiento del Sr. RICARDO LATCHAM ALFARO, se oficiará una misa en su eterno descanso, en la Iglesia de Nuestra Señora del Rosario, a las 10 horas (Cinco Norte y Barro Negro, Pobl. J. A. Barro No 1) mañana martes 2 de febrero de 1965.

Sus padres, hermanos y esposa.

DEFUNCIONES  
Ha dejado de existir en Santiago, nuestro querido esposo y padre, amigo y hermano, don ERNESTO SANCHEZ DE LAZAR (Q. E. P. D.). Sus funerales serán a las 10 horas, en la Iglesia de San Agustín, calle 15 de Septiembre, donde se oficiará la misa de cuerpo doble y el entierro. Se desea su casa, Santiago, calle 15 de Septiembre, N° 3609 (San Agustín). Erwin Lazo y hijo.

Ha dejado de existir nuestro querido y amado hijo, don HERMINIA BARRERA PARRA (Q. E. P. D.). Sus funerales serán a las 10 horas, en el Cementerio General (por Avda. La Paz), donde se oficiará la misa de cuerpo doble y el entierro. Se desea su casa, Santiago, calle 15 de Septiembre, N° 3609 (San Agustín). La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido y amado hijo, don LUIS RAVELLO CORNEJO (Q. E. P. D.). Se oficiará la misa de cuerpo doble y el entierro, en la Iglesia de San Agustín, a las 10 horas, donde se oficiará la misa de cuerpo doble y el entierro. Se desea su casa, Santiago, calle 15 de Septiembre, N° 3609 (San Agustín). La familia.

Escúchelo en C.B. 146 Radio Magallanes

"SU EMISORA POPULAR"

Lunes a Viernes 10.30 de la noche



Procedente de Lima, por El Interamericano de Panagra, arribó al aeropuerto de Los Cerrillos el presidente de la Dirección de Turismo del Perú, Julio Villegas, quien concurrió como representante de ese país a las Conferencias de Turismo Regional del Cono Sur. EN EL GRABADO, a su llegada al aeropuerto fue recibido por el señor Prieto, funcionario de la Dirección de Turismo de Chile.



En el amplio Teatro Atacama, de Copiapó, lleno totalmente de público, el Presidente Frei inauguró el sábado la primera sesión plenaria del Congreso Minero que clausura ayer sus actividades. EN EL GRABADO, habla el presidente de la Asociación Minera de Antofagasta, Sergio Berger. En la mesa de honor junto al Presidente, el

senador Hernán Videla Lira; el Ministro de Minería, Eduardo Simón; y el presidente de la Asociación Minera de Copiapó, Juan Marco. En esta ocasión, el Presidente Frei pronunció un discurso que fue recibido con entusiasmo por la precisión y claridad de los conceptos del Primer Mandatario.

## Ministro de Defensa reafirmó en Punta Arenas política antártica

"Derechos de Chile sobre territorio helado son tan claros que no admiten dudas", expresó en conferencia de prensa

PUNTA ARENAS (Por Mario de los Ríos, enviado especial de LA NACIÓN).— La política antártica del Presidente Frei reafirmó el Ministro de Defensa, Juan de Dios Carmona, en entrevista de prensa efectuada en esta ciudad. El Secretario de Estado fue preciso al señalar que no era necesario que Chile formulara reclamación de derechos, ya que eran claros y no admitían dudas. Manifestó que nuestro país impulsaba en su territorio antártico trabajos científicos y de investigación, ya que de ellos se desprenderían nuestras posibilidades futuras de desarrollo en dicha región. Durante sus declaraciones reafirmó los conceptos del Jefe del Estado, quien dijo al despedirse de la dotación de bases antárticas: "Tenemos una soberanía tan sólida, que no tenemos necesidad de hacer actos que realicen esta misma so-

beranía". El Ministro Carmona agregó que no sólo correspondía a los Gobiernos la orientación exclusiva de la soberanía nacional, sino que a la propia comunidad, y agregó que Magallanes no podía estar ausente de este esfuerzo y trabajo antártico, ya que la región pertenece, administrativamente, a esta provincia.

Señaló finalmente, que el Gobierno está pendiente de impulsar el desarrollo de Magallanes y que el Presidente Frei estudia las peticiones formuladas días atrás por autoridades magallánicas.

El Ministro Juan de Dios Carmona, que visitó ayer el Regimiento Naval "Cochrane" y almorzó en el Fuerte Bulnes, se embarcó más tarde al Derby en el Club Hípico local, se embarcó a las 21 horas en la "Covadonga", para viajar rumbo a bases antárticas.

## Homenaje a Ricardo Latcham en el "Suplemento Literario"

El Suplemento Literario de LA NACIÓN correspondiente al próximo domingo será dedicado a rendir un homenaje póstumo a Ricardo A. Latcham Alfaro, quien durante años, cumplió una dilatada labor en este diario.

Con tal motivo, las colaboraciones de quienes tengan documentos especiales u otros aportes que hacer para exaltar la personalidad y la obra del crítico, ensayista, periodista y diplomático que fue Ricardo Latcham, serán recibidas hasta el miércoles de la presente semana.

SE SENTO EN LA LINEA DEL TREN A ESPERAR LA MUERTE  
Carabineros informó que, a las 2.30 horas, a la altura del kilómetro 192, el automotor que hace el recorrido entre La Calera y La Serena, atropelló y dio muerte a Reginaldo del Carmen Ulloa Carmona, de 30 años, agricultor, con domicilio en Las Cañas de Chocapa.

Testigos del accidente coinciden en señalar que Ulloa Carmona se encontraba sentado, en plena vía, en los momentos en que fue atropellado por el tren expreso.

La policía efectúa investigaciones para determinar si se trata de un extraño caso de suicidio o de un simple accidente.

Por otra parte se informó que la víctima, al parecer, se encontraba en estado de intoxicación, según declaraciones proporcionadas por el maquinista del automotor.



## US\$ 1.000.000 se ahorrarán con Fábrica de Fosfatos que se proyecta en Valdivia



OTTO VOGEL MEYER

La gran fábrica de fosfatos que se proyecta construir en Valdivia, será de una importancia inabarcable para la región, y, aún para toda la economía nacional, especialmente para la agricultura de las provincias australianas. La producción vendrá a reemplazar a abonos que hoy se traen del extranjero, con un gran costo de divisas. Sobre esta futura industria, el autor del proyecto de fabricación de fosfato fundido de calcio y magnesio, y de escoria de los minerales necesarios dentro de la provincia de Valdivia, Otto Vogel Meyer, ingeniero agrónomo y profesor en la especialidad de Fertilizantes, primero en la Uni-

versidad Austral de Valdivia, y, en la actualidad, en la Escuela de Agronomía de la Universidad Católica de Valparaíso, en entrevista hecha por LA NACION, nos dijo lo que sigue:

—El proyecto de que soy autor lo he tomado para su realización la firma Carburo y Metalurgia S. A., en la que tiene la total responsabilidad de él, actuando como técnico asesor. En cuanto a las minas de silicato fundente indispensables para la fabricación del fertilizante, y que descubrí, mantengo la propiedad de ellas.

y esta adquisición constituye el primer paso para la materialización de esta gran industria.

—La fábrica empleará un subido consumo de energía eléctrica, del que hay amplia disponibilidad en la región, calculándose que se precisarán 50.000.000 de kws. anuales.

—La producción inicial, nos agrega el señor Vogel Meyer, está calculada para 50 mil toneladas anuales, pero dado el gran mercado de fosfatos que existe en la zona sur, podrá ampliarse al cabo de pocos años a 100.000 toneladas. Esta producción tendrá, además, otras ventajas, la de ahorrar subidas cantidades de divisas, no menos de 1.000.000 de dólares por año, de utilizar materias primas y fuentes de energía regionales, y de dar ocupación a unas 150 personas, creando, además, otros trabajos derivados.

—Para iniciar los trabajos de esta nueva industria de tan trascendental importancia, sólo falta el pronunciamiento de la CORFO, institución que ha solicitado un informe especial al Ministerio de Agricultura. Hugo Trivelli, definiendo la política oficial del Gobierno en materia de fertilizantes. Este informe estaría listo para ser enviado a la CORFO, de modo que cabe esperar que dentro del presente mes se obtenga la aprobación definitiva de este proyecto.

### FARMACIAS DE TURNO PARA HOY Y MAÑANA EN VALPARAISO

HOY: Aduana, en calle Bustamante 11, Valparaíso, en calle Independencia, N° 1817; Munch, en calle Victoria 2811.

MAÑANA: Iris, en calle Plaza Echagüe con Clavel; Magna, en calle AV. Pedro Montt 1199; Chul, en calle AV. Argentina 301.

### EN VISA DEL MAR

HOY: Cordaro, en calle Plaza Parroquia 339; Libertad, en calle 4 Norte 498.

MAÑANA: Inglesa, en calle Valdivia 160; Recreo, en calle Portales esquina Prat Recreo.

## VALPARAISO

### Escritores checos celebran las nuevas relaciones con Chile

Hoy ofrecen conferencia sobre Kafka en la Biblioteca "Benjamin Vicuña Mackenna". Declaraciones a LA NACION, a su llegada a este puerto

VALPARAISO.— Con el auspicio de la Municipalidad de Viña del Mar se presentará mañana en la Biblioteca Municipal "Benjamin Vicuña Mackenna", de Viña, los escritores checoslovacos, que se encuentran en Chile en nuestro país, a saber: Frýd y Lumír Cvrný, quienes disertarán sobre la obra de Franz Kafka. La conferencia será a las 19 horas, y existe gran interés por asistir a ella, ya que hace

pocos días los dos intelectuales se presentaron en la Universidad de Chile de la capital, despidiendo los más favorables comentarios. Se trata de dos expertos en la obra kafkiana, que se encuentran divulgando a través de diversos países la literatura de Kafka y el resultado de los acuciosos estudios realizados por ella en torno al apasionante enigma del gran escritor checoslovaco.

La última obra literaria de Frýd fue editada recién en Ochoavosol, en número de 100.000 ejemplares, contando el país actualmente, con unos 10 millones de habitantes. En Rusia, se acaban de editar, del mismo modo otra obra, de la cual se han impreso 100.000 ejemplares.

La conferencia de ambos escritores checos, reunirá el interés de presentar la concepción de un prosista, Norbert Frýd, junto al juicio poético de Cvrný. Este último, es un eximio traductor de la obra de otros poetas de habla hispana, como García Lorca, Rafael Alberti, Nicolás Guillén, etc. Sobre la dificultad de traducir en otra lengua la obra de un poeta, manifestó: "Es obra que sólo puede emprender otro poeta, ya que se

### HOY ZARPA EL B. E. "ALVSNABEN"



VALPARAISO.— Hoy se despide de este puerto el buque-escuela de la Real Marina de Suecia, "Alvsnaben", que permanecerá 5 días en Valparaíso, favoreciendo su estadía a los marineros de las amistosas relaciones que ese país y los marinos tienen con Chile. Los suecos fueron objeto de diversas agasajos de parte de la Armada Chilena y otros turistas más bellos de la zona. A bordo del buque-escuela viajan 100 cadetes de ese país en crucero de instrucción. EN EL GRABADO, dos marinos suecos desfilan una de las antenas del barco, preparándose para la nueva navegación.

**MOTOS YAMAHA**  
250 c.c.

Facilidades  
ENTREGA INMEDIATA  
**IMESAC ALAMEDA 1653**

### Liga de Sociedades Obreras de Valpo. cumplió 77 años

VALPARAISO.— Setenta y siete años de esforzada labor cumplió el 30 de enero la Liga de Sociedades Obreras de Valparaíso, fundada el año 1888, y que durante todo este tiempo ha desplegado una obra entusiasta en el mutualismo chileno.

Más de cincuenta instituciones se encuentran afiliadas a esta Liga, que preside actualmente Carlos Frattino. Con motivo de este aniversario, ayer domingo, a las 18 horas, se efectuó una sesión solemne en la sede social de calle Chacabuco 2431, en la cual el presidente de la Liga saludó a los invitados y el secretario Víctor Guardia, dio lectura al acta del año pasado.

Luego, el presidente dio lectura a la memoria en la que quedó de manifiesto la fecunda labor desarrollada por la institución durante el año 1964. Fue rendido un homenaje al presidente honorario, Juan Segundo Caviedes, y al secretario Víctor Guardia. Al elevar uso de la palabra las autoridades que asistieron al acto, delegados de Santiago, representantes de las diversas instituciones de este puerto, y luego, se recibió al nuevo directorio designado para el presente año. El acto terminó con un coctel.

### Delegación minera de Coya visitará Viña del Mar

VALPARAISO.— Una delegación deportiva del Campamento Coya, del Mineral de Cobre de Rancagua, efectuará una visita de dos días a Viña del Mar, a comienzos del mes de febrero, invitada por el Club Deportivo "Viña del Mar", de la Refinería de Azúcar de esta ciudad.

Los visitantes rancaguinos llegarán a Viña del Mar el sábado 6, en la mañana, permaneciendo hasta el domingo 7, en la tarde. Durante su estadía en Viña del Mar, se realizarán competencias de fútbol y de pádel, por cuanto la representación minera viene integrada por dos equipos de fútbol, y uno de pádel.

La delegación será invitada a visitar los diversos puntos de interés turístico de la zona.

### MIL CASAS MAS SE CONSTRUIRAN EN VALPARAISO

VALPARAISO.— En dos meses más se iniciará en este puerto la construcción de mil casas, destinadas a las cooperativas de Viviendas, entre las que se incluyen "Almirante Wilson", del personal de la Armada, "Gastón Ossa Santa María", de empleados y obreros de la Cia. de Gas de este puerto, "Obreros Portuarios Fiscales" de Valparaíso, y "Mantuales", de los empleados y obreros de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.

Estas construcciones que serán un positivo paso en favor de la solución del problema de la vivienda en el puerto, están técnicamente asesoradas por la Sociedad Auxiliadora de Cooperativas de Viviendas, ASICOOP Ltda.

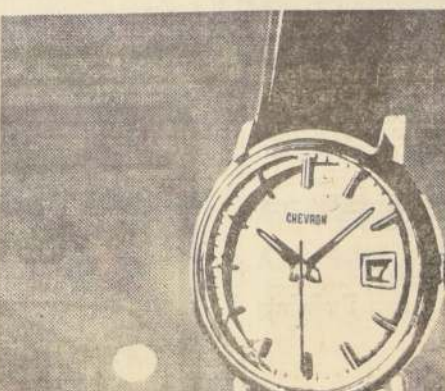
## Aquí... el Puerto

SIGUEN LOS ACCIDENTES DEL TRANSITO.— Ha comenzado una nueva ola de accidentes del tránsito en la zona y así parece indicarlo el saldo de tres muertos y un herido grave que resultó de los dos últimos. El primero de ellos dio por resultado la muerte de Víctor Morales Roa, con domicilio en la capital, 19 años, que manejaba un automóvil (KW-353) en dirección a Santiago (kilómetro 10), y de Ricardo Ugarte Undurraga, 16 años, que viajaba como acompañante suyo. Con heridas graves quedó Alicia Ugarte, tercera pasajera del vehículo, el que chocó contra un camión detenido en el camino por fallar las llantas. Finalmente, en la madrugada de ayer, una tercera persona falleció al ser atropellada en calle Yungay por el camión patente LS-369, de Graneros, que conducía Juan Magill Ponce, de 33 años, domiciliado en Rodellillo.

OLA DE CALOR EN LA ZONA.— Ayer reinó en Valparaíso uno de los calores más intensos de la temporada, que dio a los portuarios la sensación de hallarse bajo los efectos de un clima tropical. Las playas y lugares vecinos a la costa se vieron invadidos por una muchedumbre ávida de refrescarse en las olas viamarianas y portueñas; y los bañeros, en sus servicios de restaurante, se vieron a su vez más solicitados que nunca. El hermoso camino a Concón por la Avenida Costanera, sufrió, como siempre en estos días de calor veraniego un atollamiento de vehículos que derivó en una cola interminable de moledos de todos los tipos, avanzando con lentitud, que a pesar de la belleza del paisaje, crispó los nervios de más de un vecanciente.

VOLARAN DE PASEO SOBRE EL ACONCAGUA.— Existe interés en la zona por los vuelos de carácter popular que la Línea Aérea AGROTECA, de Viña, proyecta realizar para quienes deseen darse una vueltecita por las alturas de este elevado monte de la provincia del mismo nombre, vecina de la nuestra. Podrán viajar cuatro pasajeros en cada vuelo y el paseo durará unas dos horas, planeando sobre la región de Valparaíso y Aconcagua. Igualmente, la línea mencionada ha convenido con Roberto Farragut realizar vuelos turísticos a Isla de Juan Fernández. Las salidas para el Aconcagua se harán desde el Aeródromo de Rodellillo, y las destinadas a Juan Fernández, desde Quintero.

HOY DESAGUARAN ESTERO DE RESACA.— Hoy se efectuarán los trabajos de desagüe del Estero de Refaño, para lo cual se aprovechará el movimiento de la marea que será muy favorable para el desagüamiento indicado. El personal del Departamento de Obras de la Municipalidad se encargará de realizar estos trabajos mediante el equipo mecánico correspondiente y dirigirá la operación el Director de Obras, Hernando López, y el Jefe de Brigada de Saneamiento, Raúl Rojas. Con esta medida, las aguas del Estero de Refaño, que se hallan retenidas por largo tiempo y por lo tanto en evidente estado de descomposición, lograrán ser evacuadas al mar, con el consiguiente provecho para los vecinos del sector que han elevado frecuentes reclamaciones por la situación.



**CHEVRON**  
PRECIO JUSTO HORA EXACTA  
PIE E°20  
SALDO 10 MESES  
**Gabor**  
ESTADO 48 ESTADO 91

## POR EL GRAN SANTIAGO



LA CISTERNA.— CONGRESO DE POBLADORES.— Ayer fue clausurado el Congreso de los pobladores del Sur Poniente de la capital, entre cuyas conclusiones aprobadas se destaca la conveniencia de crear una nueva comuna, cuyos límites serían: Por el Norte, Pedro Aguirre Cerda; por el sur, Lo Espejo; por el este, la Línea Ferial, y por el oeste, el camino a Melipilla. EN EL GRABADO, un aspecto de las sesiones de trabajo del Congreso de Pobladores del Sur Poniente, que fue presidido por Orlando Gálvez, Tadeo Asencio y Tercero Gálvez.

### Entregaron terreno para cancha fiscal de fútbol: P. Alto

PUENTE ALTO.— En una sencilla ceremonia, que contó con la asistencia del Gobernador, Eduardo Villarroel Contreras, y dirigentes de las diversas actividades deportivas de esta localidad, el presidente del Consejo Local de Deportes, teniente coronel Guillermo Van Schouwen, hizo entrega a la Asociación de Fútbol, de un terreno fiscal, ubicado en la Población Maipo, de 7.412 m<sup>2</sup>, para que se construya la primera cancha fiscal del departamento de Puente Alto.

En breve improvisación, el presidente del Consejo expresó su satisfacción por ser el quien finiquitó una gestión que se había iniciado tiempo atrás. Conminó a los dirigentes del fútbol a cumplir en todas sus partes con el convenio suscrito, al que se le dio lectura. Posteriormente, el Gobernador, Eduardo Villarroel, le pidió que pronto iniciaran los trabajos de obras de los contornos del terreno, ofreciendo toda su cooperación para que en un plazo breve este campo de fútbol esté al servicio de todos los aficionados de Puente Alto. (Isa, co. responsable).

### Moderno cuartel para carabineros

LAS BARRANCAS.— Un moderno cuartel para la Segunda Comisaría de Carabineros de esta comuna será construido este año en los terrenos donados para este objeto por el vecino Israel Cohen. Así lo expresa el Director General de Carabineros en un comunicado enviado a la Cámara de Diputados, en respuesta a una petición de oficio formulada por el diputado Héctor Lehué.



EN UN DIA COMO ESTE 7 DE FEBRERO, LA POLLA SORTEA

**E° 500 MIL**  
1 PREMIO de E° 100.000 1 PREMIO de E° 50.000  
2 PREMIOS de E° 25 MIL 4 PREMIOS de E° 10 MIL  
50 PREMIOS de E° 1000  
CENTENAS Y MILES DE PREMIOS ENTERO E° 50 VIGESIMO E° 250  
**7 DE FEBRERO - 1965**  
DOBLE OPORTUNIDAD EN 2 TERMINACIONES  
EN UN BOLETO DE **Polla** ESTA SU FORTUNA  
Participe en el Concurso "LA PISTA DE LOS MILLONES" en Radio MINERIA todos los domingos, a las ocho y media de la noche  
Escriba a la Casilla 3926, a nombre de POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y podrá ganar MILLONES DE PESOS







MILES DE Eº PARA USTED:

Reciba gratis LA NACION durante todo febrero y gane televisores, radios y pasajes por avión

Suscribiéndose a nuestro diario por lo que resta del año -marzo a diciembre-, recibirá gratis LA NACION durante todo febrero y además podrá convertirse en dueño de flamantes televisores, refrigeradores, vales por 100 mil pesos en artículos de vestuario o comestibles

Hoy pone en marcha nuestro diario una extraordinaria campaña de suscripciones destinada a asegurar a nuestros lectores la oportuna recepción de LA NACION. El apreciable incremento de su tiraje que está dando al diario nuevos records de circulación aconseja esta medida para evitar que un gran número de nuestros lectores se quede sin su diario favorito al agotarse LA NACION en los puestos de venta de periódicos y revistas. Nuestra campaña de suscripciones ofrece, además de la oportuna recepción del diario a los lectores de Santiago y de

provincias, una serie de ventajas que nos apresuramos a enumerar.

a) Se ha puesto en vigencia un tipo de suscripciones por lo que resta del año, o sea, desde el 1.º de marzo al 31 de diciembre de 1965.

b) El precio de esta suscripción por diez meses es de Eº 30.

c) El lector al suscribirse recibe GRATIS LA NACION durante todo el mes de febrero.

d) Recibe además, tres Cupones para el Sorteo de valiosos premios que deberá

efectuarse al término de la campaña de suscripciones.

Entre los premios para este Sorteo figuran televisores, refrigeradores, relojes, receptores de radio, artículos deportivos, vales por 100 mil pesos en comestibles, en artículos de camisería, colecciones de libros científicos y culturales, que en total suman muchos millones de pesos.

La contratación de este tipo de suscripciones representa una apreciable economía en cuanto al valor de cada ejemplar y otorga la opción de ganar valiosos premios, como los ya enunciados.

## SUSCRIPCIONES A "LA NACION"

Señores  
"LA NACION"  
Casilla 81-D  
SANTIAGO.

Ruego a Uds. se sirvan enviarme LA NACION a contar desde el recibo de esta nota y de acuerdo con la modalidad que señalo más adelante.

Eº 22.— 6 meses (186 ejemplares) lo que me da derecho a 1 opción para el GRAN SORTEO, que se realizará entre los suscriptores.

Eº 30.— Plan extraordinario por diez meses desde el 1.º de marzo al 31 de diciembre de 1965. (306 ejemplares), lo que me da derecho a tres opciones para el GRAN SORTEO que se efectuará entre los suscriptores. Además, me enviará gratis LA NACION durante todo el mes de febrero.

Eº 40.— 12 meses (365 ejemplares), lo que me da derecho a 3 opciones para el GRAN SORTEO que se realizará entre los suscriptores. (Tarje a la izquierda la modalidad que le interese)

Sírvase encontrar adjunto Letra, Cheque, Vale Vista, Giro Postal o Telefónico N.º ..... por la suma de Eº .....

en cuyo valor cancelo la suscripción por ..... meses a ese diario.

Nombre .....

Dirección .....

Ciudad ..... Correo .....

NOTA.— Para el envío de las suscripciones por Correo Aéreo, rogamos consultar por separado para una mejor atención.

### CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

### RECEPCION DE SOLICITUDES

PARA ACOGERSE A BENEFICIOS DE LA LEY N° 15.477 SOBRE

### ENFERMEDADES PROFESIONALES

Por instrucciones del Supremo Gobierno, orientadas a facilitar la obtención de los beneficios establecidos en la Ley N.º 15.477, de 3 de febrero de 1964, que otorga pensiones por invalidez originada en enfermedades profesionales, entre ellas la Silicosis, se ha dispuesto que las solicitudes correspondientes serán recibidas en Santiago por la Oficina Central de la Caja de Accidentes del Trabajo, calle Compañía 1288, en provincias por las Agencias o Clínicas de esta institución, y

TAMBIEN POR LAS OFICINAS DE LA INSPECCION GENERAL DEL TRABAJO Y DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL.

El plazo legal para la presentación de estas solicitudes expira imposterablemente el 3 de febrero de 1965.

Se hace saber, asimismo, que el Departamento Fiscalía de esta Caja, en el tercer piso, de su Oficina Central, atenderá todos los días hábiles, de 9 a 13 horas, a quienes deseen obtener personalmente mayores informes sobre disposiciones de la referida Ley.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces y sólo atravesar con la LUZ VERDE de frente. Coopera a Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

### Restaurant NATURISTA

FUENTE DE ETERNA JUVENTUD

"NATURISTA" brinda a su distinguida clientela en estos días de intensos calores, aire verdaderamente acondicionado y en todas sus secciones, Diferente Ud. también de los granados, pastel de choclos, humitas, en saladas a la chilena, surtidas, y toda la variedad existente en verduras.

Sabores los más exquisitos postres "Naturistas", ensaladas de frutas con cremas y helados, peach melba, frutillas, frambuesas, nuez con mote, etc., y toda clase de jugos de frutas exquisitamente naturales con todos sus elementos vitamínicos.

Todo fresco de temporada. "NATURISMO" es fuente de juventud eterna.

"Naturista"  
Ahumada  
N.º 149

A imponentes de Cajas de Prev. EE. PP., FF. AA., EE. PP. y P. ofrecemos TERRENOS EN SAN BERNARDO, a cinco cuadras Plaza de Armas. Con préstamo de edificación a 30 años. Cuentas fijas de bajo monto. Disponibilidad limitada. Inscripciones en: ESTADO N° 337 Oficina 603, de 16 a 20 hrs.

BOTELLAS VACIAS  
Compra de todas clases: Vinos, Licores, Champañas, frascos, etc. - Voy a retirar domicilio: Malaga, Concha 979 (Seminario), altura 600 y fono 461367. Bodega: Portugal 1381 (Ex Licoreros Mitjans). Luis D'Andurain G.

HOY DIA  
LUNES  
DIA DE USAR DOLLY PEN

PINCUS  
MONEDA 1037  
FONO 68244-5140  
OPTICO  
DIPLOMADO  
EN CHILE  
Y EUROPA

EMPLEE UTILMENTES  
VACACIONES  
APRENDA A  
CONducir  
AUTO-1.700-CAMION  
EXAMEN EN NETPSICOTEC  
INST. SAN CRISTOBAL  
MAC IVER 728

## VIDA SOCIAL

### ALBUM SOCIAL.—



Señora Laura Figueroa Pérez.

### NACIMIENTO.—

Ha nacido una hija del señor Jorge Pascal Dittborn y de la señora Teresa Riera de Pascal.

### EN LA DIPLOMACIA.—

El Agregado Militar a la Embajada del Perú, señor Luis La Vera Velarde y señora Mercedes Collantes de La Vera, ofrecerán el próximo jueves, un coctel en su residencia en honor del Agregado Militar de Chile en Lima, coronel Jorge Rodríguez y señora.

### VIAJEROS Y VERANEANTES.—

En Algarrobo, se encuentran pasando esta temporada, el señor Carlos Martínez Oyarzún, señora Elena Díaz de Martínez y familia.

—Se encuentran en Viña del Mar, las señoras Malú Serrano Rivera y Mónica Labra Behn.

—En su fundo en San Vicente de Tagua Tagua, el señor Miguel Gazitúa Germán y señora Elena Costabal de Gazitúa.

—En Viña del Mar, el señor Víctor Pellegrini Portales, señora Carmen García Moreno de Pellegrini e hijos.

### BAUTIZO.—

Ha sido bautizada en la capilla de la Catedral Santa María, Isabel Margarita, hija del señor Percy Wallis Casablanca y de la señora Isabel Margarita García de Wallis. Fueron sus padrinos, el señor Pedro García Troncoso y la señora María Isabel Wallis de Ugarte.

### COMIDA.—

La señorita Gabriela Alfaro Ducós ofreció una comida a un grupo de sus relaciones, en su fundo de Santa Ana.

### EXPOSICION DE MANUEL CASANOVA.—

Con gran éxito ha quedado inaugurada en el hall central del Hotel Miramar, de Viña del Mar, la exposición del pintor Manuel Casanova Vicuña. La muestra comprende paisajes, marinas y composiciones con figuras humanas.

### COCTEL EN VIÑA DEL MAR.—

Don Pedro García de la Huerta Matta ofreció en su residencia de Viña del Mar, un coctel a un grupo de sus relaciones.

# abre el día

leyendo  
"LA NACION"  
el diario  
mejor  
informado.

- política
- actualidad
- deportes

SUSCRIBASE HOY MISMO

Y RECIBA GRATIS "LA NACION" DURANTE EL MES DE FEBRERO. Eº 30. HASTA EL 31 DE DICIEMBRE

Eº 40.- ANUAL

Eº 22.- UN SEMESTRE

ADemás POR CADA SUSCRIPCION TENDRA DERECHO A CUPONES NUMERADOS PARA UN MILLONARIO SORTEO CON VALIOSOS PREMIOS. HAY: 1. REFRIGERADOR, 1. TELEVISOR, MAQUINAS DE COSER, RADIOS, BICICLETAS, RELOJES, ETC.







# TUMBA DE W. CHURCHILL CONVERTIDA EN SANTUARIO NACIONAL DEL PUEBLO

Interminable desfile de peregrinos visitan el lugar, que está cubierto de flores.— Siguen oficiando servicios religiosos por el alma del líder

BLADON, Inglaterra, 31 (UPI).— La pequeña villa de Bladon, situada en las colinas de Oxfordshire, no lejos del Palacio de Blenheim, pertenece ahora como Stratford-Upon-Avon, a la historia y al mundo.

Esta mañana todavía estaba la corona enviada por su hijo, Lady Clementine, dice Churchill, cuya mi querido Churchill, Clementine. También, entre otras 29 coronas, estaba la enviada por la Reina Isabel II con una leyenda escrita por la soberana: "De las naciones de la Comunidad Británica, en recuerdo de un servicio religioso". En las primeras horas de la mañana, unas 400 personas se reunieron en una vieja iglesia del siglo XII —la Iglesia de Santa Magdalena— para asistir a un servicio religioso por el eterno descanso del alma de Sir Winston, oficiado por el Reverendo John J. J. quien tuvo a su cargo la ceremonia fúnebre de ayer. El Reverendo inició el servicio diciendo: "Ofrecamos nuestro servicio a Dios en recuerdo de su hijo, Winston Spencer Churchill, y acción de gracias por su vida y sus realizaciones." Entre los himnos cantados figura hoy uno muy apropiado para el día: "Oh, valiente corazón, que en la gloria...". El ministro de una iglesia, el Reverendo John J. J., dijo: "A través de la nube de las batallas...". La ceremonia en paz, tu virtud probada — tu recuerdo encajado en la tierra que amas...". El religioso concluyó el servicio con las mismas palabras que pronunció cuando el cuerpo de Sir Winston era descendido a la tumba. "Que las almas de los héroes, liberados por la misericordia de Dios, descanse en paz y elevados en la gloria...". Entre los que asistieron al servicio religioso figuraban por el Duque de Malborough, primo hermano de Sir Winston, y los miembros de la familia de este.

de peregrinos pasaron ante la tumba de Sir Winston Churchill, cubierta por las flores, que se ha convertido rápidamente en un santuario nacional.

Marchando lentamente por el camino que arranca desde los arcos de madera del portal

de la Iglesia de San Martín, la iglesia parroquial de Bladon y de la cercana Woodstock, los peregrinos inclinaban su cabeza en señal de homenaje al Primer Ministro de los tiempos de guerra, que les dio fuerzas cuando Gran Bretaña enfrentaba la hora más negra de su historia.

En los momentos de crisis la gente quiere, necesita hacer algo. No puede quedarse simplemente sentada. Esto es un simple acto de homenaje".

## HOY RESUELVEN CASO DE BRIZOLA EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 31 (UPI).— Es probable que mañana quede resuelto, en un sentido u otro, el pedido de internación del ex Gobernador de Rio Grande do Sul, Leonel Brizola, hecho por la Embajada de Brasil y reiterado en una reciente nota que, según trascendió, hace cargos concretos sobre la "actividad contrarrevolucionaria" que Brizola realizaría desde esta capital.

## MEJORA ESTADO DE DUQUESA DE GLOUCESTER, HERIDA EN ACCIDENTE

BEDFORD (Inglaterra), 31 (UPI).— Se informa que es satisfactorio el estado de salud de la duquesa de Gloucester, tía de la Reina Isabel II de Gran Bretaña, que ayer sufrió un accidente automovilístico mientras viajaba a su residencia de Barnwell Manor, luego de haber asistido a los funerales de Sir Winston Churchill.

Su esposo, el duque de Gloucester, sufrió heridas menores al igual que el conductor del automóvil, William Prater, y el Valet Eric Brown, quienes los acompañaban en el viaje. El automóvil de los duques salió repentinamente de la carretera y volcó al borde del camino en el sector norte de Londres.



**NADA de CIRCO!**  
**NADA DE CUENTOS**  
**¡NADA DE DADACION!**

**Falabella**

**Traje tipo alpaca o lino**  
**E° 68**

**Pantalón popelina mercerizada o tipo cotelé. Desde**  
**E° 17**

**Pantalón de casimir peinado**  
**E° 18**

**Vestones sport gran variedad**  
**Desde**  
**E° 45**

**...los precios más bajos de Chile...!**

**SOLO POR 15 DIAS**

**...compare...!**

Todo de CATEGORIA SUPERIOR, hecho por FALABELLA

CENIT publicidad

## RUSIA PREPARA FUNERALES DEL HEREDERO DE NIKITA

MOSCÚ, 31 (UPI).— La Unión Soviética estaba hoy preparando el funeral de Prok. Kozlov, quien fue considerado una vez el heredero aparente de Nikita Khrushchev. Kozlov falleció ayer a la edad de 55 años, luego de sufriendo una enfermedad que lo alejó de altos cargos en la jerarquía soviética. Se mantuvieron sus títulos oficiales. Los restos de Kozlov serán enterrados junto al muro del Kremlin, cerca de otros notables comunistas como Mikhaíl Kalinin, Seréi Kírov y el mismo José Stalin. El mausoleo de Lenin domina el Cementerio.

Se ha hecho saber aún antes del funeral el bien que se llevará a cabo antes o el martes.

CONducir TAXI-CAMION CARNETPSICOTECNICO SAN CRISTOBAL 1400 IVER 728



# En visita oficial de 8 días la Reina Isabel parte a Etiopía

Acompañada del Príncipe Felipe, viaja mañana a Addis Abeba

LONDRES, 31 (UPI).—La Reina Isabel II y el Príncipe Felipe partirán mañana para Addis Abeba, en la primera visita oficial de un monarca británico a Etiopía, país donde permanecerán ocho días.

La capital etíope prepara una calurosa bienvenida a la Reina, a quien los 20 millones de habitantes de la nación desean gran afecto.

El Emperador Haile Selassie, "El Rey de Reyes", el elegido de Dios, el León de Judá, gobernó Etiopía desde 1930 a 1941 en el Reino Unido, mientras duró la ocupación de su país por los italianos.

El anciano monarca etíope hizo una visita oficial a Londres en el año 1934.

El avión VC-10 a reacción en que viajarán la pareja real y su comitiva de 30 personas, saldrá de Londres a las 7 de la mañana y arribará a Addis Abeba a las cinco de la tarde, hora local.

Durante sus tres días de permanencia en la capital etíope la pareja real se instalará en el Palacio del Jubileo, de Haile Selassie. Entre banquetes y ceremonias oficiales, visitará la famosa caballería del Rey, en la que hay unos 3.000 caballos y verán exhibiciones de equitación a cargo de tribunos.

El viernes, la Reina y su esposo volarán a Bahardar, donde nace el azul Nilo y esa noche acamparán en la vieja ciudad de Gondar, para volar al día siguiente a Asmara y el domingo a Axum, una de la Cristiandad en Etiopía.

No se pudo determinar el número exacto de bajas de los indonesios, por haberse llevado a sus muertos y heridos, al regresar sobre la frontera.

Esta acción rompió la tregua que generalmente había en Borneo, desde principios de año.

El martes pasado, los indonesios dispararon cuatro cohetes contra las posiciones británicas de dicha zona, pero desistieron de seguir hostilizando cuando las fuerzas de seguridad malaisas contrastaron con morteros.

El 20 de enero, alrededor de 20 soldados de la Mancomunidad Británica chocaron con 40

guerrilleros indonesios, uno de los cuales resultó muerto y otro herido.

Se informó, por otra parte, que la propaganda indonesia está logrando algún progreso en la región de Temburong, Borneo, un pequeño sultanato enclavado entre los Estados malaisios de Sabah y Sarawak.

Un soldado británico fue muerto y dos más resultaron heridos, de acuerdo con el vocero, quien explicó que el combate tuvo por escenario la montañosa región fronteriza de Sarawak.

La patrulla británica hizo contacto con unos 60 soldados indonesios, en medio de una densa neblina que envolvía las selvas.

## CHINA COMUNISTA AUMENTA SUS FUERZAS MILITARES

LONDRES, 31 (UPI).—El diario "Sunday Times" dice, en su edición de hoy, que China comunista ha ordenado el cumplimiento de un plan

quinquenal de desarrollo de sus fuerzas armadas.

El correspondiente del Times, Richard Hughes, informa de Hong Kong que los chinos comunistas han prolongado el período de servicio militar en un año, y que se ha autorizado la realización de un plan quinquenal de autobastecimiento para la construcción de aviones a reacción y el desarrollo de proyectiles nucleares de corto alcance.

Hughes informa que este incremento fue aprobado en la reunión plenaria del nuevo Consejo Nacional de Defensa, que se inició en Pekín el ocho de enero.

El informe sobre estas decisiones se ve confirmado por las informaciones de diplomáticos occidentales y neutrales en Pekín, según dice Hughes.

El periodista informa que el período de servicio militar se prolonga ahora de cuatro años en vez de tres en el Ejército, de cinco en vez de cuatro, en las unidades navales con base en tierra, y de seis en vez de cinco para los tripulantes de las unidades de la Armada.

En la práctica, esto significa que en los próximos cinco años la fuerza operacional de los efectivos militares de China, calculados ahora entre 2.500.000 y 3.000.000 de hombres, se aumentará en un tercio.

Harold X. Weinstein, vicepresidente de la Calumet Iron and Supply Co., declaró a la policía que fue al aeropuerto a recibir a su esposa, que volvía de vacaciones en Miami y había enviado a su chofer a buscar el equipaje cuando se produjo el atraco. Los delincuentes alejaron a la pareja en el automóvil de los Weinstein.

## LA RAU CERRO EMBAJADA DEL CONGO EN EL CAIRO

EL CAIRO, 31 (UPI).—La República Árabe Unida (RAU) ha dispuesto la clausura de la Embajada congoleña (Leopoldville) en esta capital y pidió al personal de la misma, integrado por tres funcionarios, que abandonen el país lo antes posible, según se informó hoy en fuentes oficiales.

Esta medida contra el Gobierno del Congo, dijo el ministro de Exteriores, Moïse Tshombe, se adoptó debido a que el Congo obligó, en efecto, a la RAU a retirar su representación diplomática de Leopoldville, el pasado octubre.

Los informes policiales indican que los daños son cuantiosos, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En esta ocasión, Bauer anunció una recompensa de cien mil dólares (25.000 dólares) por la captura de Bormann. Su oficina anunció que no pondría reparos si Bormann era secuestrado de su lugar de ocultamiento, como lo hizo con Adolf Eichmann, y juzgado y ahorcado.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

En julio último, Bauer anunció una recompensa de 50.000 dólares (12.500 dólares) por la captura del doctor Josef Mengele, quien se había refugiado en el Congo, y que el número de personas damnificadas sobrepasa las cuarenta. No hay seguros comprometidos, en la mayoría de los casos.

## HAY INFILTRACION COMUNISTA EN EL ESTUDIANTADO SUDAMERICANO

Denuncia senador norteamericano. Culpa al movimiento del derrocamiento de Paz Estenssoro

WASHINGTON, 31 (UPI).—El comunismo "se ha infiltrado en masa" en los movimientos estudiantiles de la América Latina para crear disturbios, así como la participación de los estudiantes en los derrocamientos de Gobiernos de esa región, según se afirma hoy en una memoria de la Subcomisión de Seguridad Interna del Senado. Tal memoria fue solicitada por el senador demócrata Thomas J. Dodd, de Connecticut, miembro de la Subcomisión aludida.

Fue preparada por el doctor Rick Bennett Mannin, analista de Asuntos Latinoamericanos de la Biblioteca del Congreso.

Al darse a la publicidad el contenido del informe, el senador Dodd dijo que los comunistas lograron infiltrarse en los movimientos estudiantiles de la América Latina, aún cuando "la gran mayoría" de los estudiantes no es comunista.

Dodd opina que los disturbios de Bolivia inspirados por los comunistas, pueden haber sido el factor determinante del derrocamiento del Gobierno del Presidente Víctor Paz Estenssoro, al que respaldaba Estados Unidos.

"Al estimular el desorden general en las ciudades, desestimar la autoridad de la policía y enfocar el descontento sobre la persona de Paz Estenssoro, los estudiantes desempeñaron un papel de primer orden", dijo el senador.

"La mayoría de los estudiantes participantes en los

En general, sigue diciendo, el sistema de educación libre y las restricciones opuestas a la eliminación de las fallas académicas, ha permitido a los agitadores comunistas —algunos en sus años 30 y aún en los 40—, invadir las universidades y permanecer en ellas por años y años, amparados en el disfraz de estudiantes.

En Bolivia, añade, el Gobierno ha sido impotente para intervenir en los asuntos universitarios. El Partido Comunista boliviano ha utilizado las teorías, como las organizaciones estudiantiles de las universidades de Potosí y Oruro.

"Después del derrocamiento de Pérez Jiménez en 1958", continúa el informe, "los comunistas venezolanos fueron excluidos de participación en

El doctor Rick Bennett Mannin, experto en asuntos latinoamericanos, describió hoy a Venezuela como "objeto de los más concentrados esfuerzos del Castro-comunismo para socavar al Gobierno", con preferencia sobre cualquier otro del continente.

Esta afirmación aparece en un informe sobre la infiltración comunista en el campo de la educación latinoamericana, preparado por Bennett Mannin por encargo de la Subcomisión de Seguridad Interna de la Comisión Judicial del Senado.

Bennett Mannin se desempeña como analista de asuntos latinoamericanos en la biblioteca del Congreso.

Distintos círculos de influencia en las universidades de Venezuela, dice el informe, "agregan a las tácticas comunistas", dice el informe, y agrega:

"La historia de Venezuela es una de las más turbulentas del continente. Esta nación alternó entre la dictadura y el caos casi constantemente desde su independencia."

El informe sobre estas decisiones se ve confirmado por las informaciones de diplomáticos occidentales y neutrales en Pekín, según dice Hughes.

El periodista informa que el período de servicio militar se prolonga ahora de cuatro años en vez de tres en el Ejército, de cinco en vez de cuatro, en las unidades navales con base en tierra, y de seis en vez de cinco para los tripulantes de las unidades de la Armada.

En la práctica, esto significa que en los próximos cinco años la fuerza operacional de los efectivos militares de China, calculados ahora entre 2.500.000 y 3.000.000 de hombres, se aumentará en un tercio.

Harold X. Weinstein, vicepresidente de la Calumet Iron and Supply Co., declaró a la policía que fue al aeropuerto a recibir a su esposa, que volvía de vacaciones en Miami y había enviado a su chofer a buscar el equipaje cuando se produjo el atraco. Los delincuentes alejaron a la pareja en el automóvil de los Weinstein.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

Los tres hombres, que portaban revólveres, "salieron de la nada", se apoderaron de un maletín verde que contenía las llaves y dejaron a la señora y a su marido en una zona alejada del vasto aeropuerto.

## India está en condiciones de fabricar la bomba atómica

Ministro Shastri inauguró primera fábrica de plutonio en Bombay

BOMBAY, 31 (UPI).—La India está en condiciones de producir fácilmente una bomba atómica pese a que se estima que la nación es eminentemente pacífica.

El Primer Ministro Lal Bahadur Shastri, acaba de inaugurar la primera fábrica elaboradora de plutonio en Bombay.

El presidente de la Comisión de Energía Atómica de la India, doctor H. J. Bhabha, dijo que con la puesta en marcha de la fábrica, su país podía construir su bomba atómica rápidamente y con muy poco gasto. Afirmó que la bomba

La prueba nuclear de China, que hizo estallar su primera bomba atómica en el mes de octubre, precipitó un acalorado debate en la India. Pese a que el extinto Primer Ministro Jawaharlal Nehru y Shastri dijeron que no construirían la bomba, miembros del Partido del Congreso, que es el que gobierna en la actualidad, han insistido en la fabricación y almacenamiento de armas nucleares.

La nueva fábrica de plutonio, denominada "Proyecto

## Rusia acepta reunión de Johnson con los dirigentes del Kremlin

Articulista del "Pravda" apoya sugerencia del Presidente norteamericano

MOSCÚ, 31 (UPI).—El diario "Pravda", órgano oficial del Partido Comunista, dice en su edición de hoy que el Presidente de la Unión Soviética, Nikita S. Khrushchev, está en favor de la Reunión de la Cumbre entre dirigentes del Kremlin y el Presidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson.

El diario dice que la sugerencia del Mandatario norteamericano de que se amplíen los contactos soviético-estadounidenses, cuenta con la "respuesta positiva de la Unión Soviética".

"Tales contactos entre los Estados Unidos y la Unión Soviética pueden proveer la oportunidad para un intercambio de opiniones sobre los problemas clásicos de nuestros tiempos", dice el diario "Pravda".

Pese a la respuesta favorable del Kremlin, una fuente diplomática occidental, digna de crédito, dijo que la idea de una reunión en la cumbre soviético-estadounidense no había superado aún el plano de las conversaciones, y agregó que por el momento no se celebraban negociaciones diplomáticas para tal reunión.

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los

El artículo del "Pravda" no va, empero, más allá de la aprobación de los sentimientos de Johnson.

Los servicios dicen que uno de los puntos para el acuerdo en conversaciones con los







## NACIONAL JUVENIL DE FUTBOL:

# Angustiosos triunfos lograron Cadetes, Schwager y Huachipato

Santiago, que finalizó su actuación, fue goleado por Viña del Mar: 5-0.— Muchos golpes hubo en jornada vivida en Lota

CONCEPCION, 30. — (Por Jaime Muñoz, enviado especial de LA NACION).— Como ya lo habíamos adelantado hoy se realizaron dos jornadas del VII Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol. En el Estadio de la Compañía Industrial de Lota se enfrentaron los equipos representativos de Cadetes de P. Alto y de Schwager con P. Unión. En El Morro, de Talcahuano lo hicieron Viña del Mar con Santiago; y Huachipato con Rengo. Los triunfos correspondieron a Cadetes, Schwager, Viña del Mar y Huachipato. La victoria más fácil fue para el conjunto

de Viña del Mar que goleó a Santiago 5-0. Cadetes doblegó con angustia a P. Alto, 1-0; y los equipos llamados locales, Schwager y Huachipato superaron a La Unión y Rengo 2-1 y 2-0, respectivamente.

Nosotros estuvimos como es lógico en un campo: en Lota, y presenciábamos los partidos del Grupo "B". Los otros dos lances, Grupo "A" sólo llegaron a nuestro conocimiento por lo que contaron los colegas apostados en la cancha del Estadio El Morro. Por este motivo comentaremos a fondo la reunión de Lota, donde

de ya sólo entraron a la pelea por la clasificación las selecciones de Cadetes y Schwager, vencedores ambos de ayer. Los dos equipos acreditados en la tabla seis puntos y con estos antecedentes darán una importancia vital al match que apurará hoy en el Estadio de Schwager. Hasta el momento de igualar el marcador en el partido decisivo, saldría ganando Cadetes, que tiene un mejor gol average: 6 tantos a favor y 0 en contra. Los mineros acreditan a favor pero 3 en contra.

CADETES-PUENTE ALTO. Tanto se ha repetido que la selección Cadete es superior a sus rivales de este Campeonato Nacional, que los rivales que ya enfrentando, toman providencias exageradas para defender sus posiciones y así evitar la derrota. Esta característica del espectáculo y no deja ver el juego de Cadetes. Guardando las debidas proporciones, pasó lo mismo que con Santos. Que venga Santos para ver a Pelé. Pero sucede que para enfrentar al famoso conjunto brasileño, los equipos rivales destinan dos y tres hombres para anular al astro moreno, al Rey Pelé. Bueno, aquí pasó otro tanto. Vamos a ver a Cadetes, que debe brindar una buena exhibición de sus medios. Al comenzar la buena se puede apreciar que en la cancha y en la zona que debe atacar Cadete, hay cinco parejas. Cada delantero celeste tiene su cuidador. ¿El ataque rival? Reducido a uno o dos hombres a la espera del error que hasta el momento no ha llegado.

escapadas por las puntas Le. Una y otra vez intentaron renzo Díaz y Aretxabala; Pedro García y Domingo Prieto que debutó e ingresó al finalizar el primer tiempo. Siempre fue el mismo resultado: el atacante en tierra o amarrado por dos y tres adversarios. Frenado el ataque, se intentó con Carvallo, el mediavolante que es considerado el mejor del certamen. También ocurrió lo mismo. Siempre Cadete al ataque y defensa desesperada de Puente Alto, que entró a buscar no la victoria, sino una derrota estrecha. Lo consiguió y los jugadores salieron satisfechos. En resumen muchos golpes y nada de fútbol. Pedro García anotó la única conquista, al ser habilitado por Aretxabala. Dirigió con muchos errores el juez Armando Góngora, de Quinta Normal.

SCHWAGER-LA UNIÓN. Si deficiente fue el match que animaron Cadetes-Puente Alto, el de Schwager-La Unión no lo fue en zaga, especialmente en la primera etapa, donde los unionistas extremaron sus precauciones defensivas. Hasta los 30' en que no hubo nada destacado a no ser los esfuerzos de los surfeos por amarrar de cualquier forma a la ofensiva minera. Causaba seguir por todo el campo a Peña, el pequeño pero efectivo puntero derecho de los locales. No se le despegaba un metro y cuando intentaba picar para entrar a la jugada inmediatamente era sujetado de la camiseta, en forma tan vil como poco deportiva. Así fue el primer lapso que

finalizó igualado a un tanto, con conquistas de Peña, como en anotamos más arriba, y Barril. En el segundo tiempo hubo algo más de fútbol y lógicamente salió triunfante el que más amistad tiene con el balón: Schwager, que consiguió dos nuevos tantos por intermedio de Molina y García.

## El goleador Cáceres firmó para Colo Colo

CONCEPCION, 30. (Por Pablo Muñoz, enviado especial de LA NACION).— Los vencedores mandados por los clubes profesionales al Nacional Juvenil de Fútbol y que se encuentran en Concepción, guardan hermético silencio sobre las posibles contrataciones. El único que es algo comunicativo, entrenador de los equipos Cadetes de Colo Colo. El citado coach nos dio como primicia que Gabriel Cáceres, el goleador máximo del evento ya es de los albos. No quiso dar el frasco por no estar autorizado para ello. De todas formas, los del Cacique se han hecho de un buen valor. A este nombre seguramente habrá que agregar varios más. Damos algunos: Cruz y Silva, también de Tocopilla; Francisco Pinochet, de Huachipato; Ramírez, de Santiago, y otros.

las aspiraciones mineras y casi hay igualdad. En el grabado, Pérez traba a Insunza y García queda sin intervenir. A la expectativa están R. García (5) y Leighton (6).

## TABLA DE POSICIONES

CONCEPCION, 30. — (Por Jaime Muñoz, enviado especial de LA NACION).— Jugada la octava fecha del VII Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol y faltando sólo una fecha para que termine la etapa de clasificación, la Tabla en los Grupos A y B, es la siguiente:

| Grupo "A"  | Huach. | Rengo | Stgo. | Tocop. | Viña | Pto. |
|------------|--------|-------|-------|--------|------|------|
| Huachipato | —      | 2-0   | 3-0   | 2-1    | —    | 6    |
| Rengo      | 0-2    | —     | 0-1   | —      | 2-2  | 1    |
| Santiago   | 0-3    | 1-0   | —     | 0-2    | 0-5  | 2    |
| Tocopilla  | 1-2    | —     | 2-0   | —      | 5-2  | 4    |
| V. del Mar | —      | 2-2   | 5-0   | 2-5    | —    | 2    |

| Grupo "B"   | Cadete Serena | Unión | Pto. Alto | Schw. | Pto. |   |
|-------------|---------------|-------|-----------|-------|------|---|
| Cadete      | —             | 2-0   | 3-0       | 1-0   | —    | 6 |
| La Serena   | 0-2           | —     | —         | 2-2   | 1-2  | 1 |
| La Unión    | 0-3           | —     | —         | 0-3   | 1-3  | 0 |
| Puente Alto | 0-1           | 2-2   | 3-0       | —     | 1-4  | 3 |
| Schwager    | —             | 2-1   | 3-1       | 4-1   | —    | 6 |

## LA UNICA VALLA INVICTA ES LA DE EQUIPO CADETES

CONCEPCION, 30. (Por Jaime Muñoz, enviado especial de LA NACION).— En los 16 encuentros disputados del VII Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol, lo que hace un promedio de 3,25 por partido. Si reparamos en la fuerza que despliegan al guisa de defensas para parar a los delanteros rivales, el promedio es aceptable. Los ataques más goleadores son los de Schwager y Viña del Mar, nueve cada uno. Los más inofensivos, Santiago y La Unión, con uno. La única valla invicta, es la de Cadetes, que es defendida por Jorge Anabalón. La más batida es la de Santiago, que en los cuatro partidos disputados recibió 10.

La nómina de los goleadores es la siguiente:

1º CON 6 GOLES: Cáceres (Tocopilla).

2º CON 3 GOLES: P. Alto (Cad.), Maurela (P. Alto), Palacios (Viña), Insunza (Schwager), y N. Vázquez (Viña).

3º CON 2 GOLES: Alfaro (Huachipato), Parfán (Schwager), García (Schwager), Guajardo (Viña), y Gallardo (La Serena).

CON 1 GOL: Morales y Tobías (Rengo); Escobar (Viña), Delgado y Plaza (Tocopilla); Campos, Cáceres y Alarcón (P. Alto); Cordovez (La Serena) y Hermosilla, L. García y L. Díaz (Cadete); Barril (La Unión), M. Pinochet, Rivas, Cañón, Gómez, y Viveiros (Huachipato); Peña, Molina, (Schwager) y Delgado (Santiago).

EL FUTBOL DE LOS BARRIOS TIENE SU MONARCA CCU: SE LLAMA DEP. RIOSECO

EN VIBRANTE PARTIDO CONQUISTO AYER EL CODICIADO TITULO

Con un impresionante marco de público, que incluso hubo de ubicarse en los cuatro costados de la cancha, finalizó ayer en el Estadio Walter Müller el TERCER CAMPEONATO MONUMENTAL DE FUTBOL DE LOS BARRIOS, que auspició la CIA. DE CERVECERIAS UNIDAS.

Estrecho se hizo el Estadio Walter Müller para contener esa masa de aficionados que se dio cita a ese reducto, a fin de presenciar el cotejo por el disputa del título entre dos conjuntos de ribetes excepcionales: Deportivo Tropezón (Autobusero) y Alfredo Rioseco (de San José de Maipo).

A la fuerza pública, numerosa, le fue imposible contener el entusiasmo de esa gran muchedumbre que, por ningún motivo quería perderse ni el más mínimo detalle del gran match final. Y ambos justificaron ese interés al defraudar a esa gran masa de aficionados que llegó al reducto de Bernal del Mercado, por cuanto desde el comienzo se prodigaron en acciones que levantaron de sus asientos a la "hinchada".

El nuevo Monarca Venció y conquistó el título el buen conjunto cordillerano del Rioseco, de San José de Maipo. Desde el comienzo de la brega se pudo apreciar su mejor juego y trabazón para llevar peligrosos ataques hasta la ciudadela defendida por Moscoso. Los Autobuseros no se agitaron, y con renovados bríos equipararon las acciones durante el primer lapso de juego. El mejor accionar de los mineros dio sus frutos a los 36 minutos, y en una rápida combinación entre Madariaga y Aguirre dio oportunidad a éste de abrir la cuenta, ante el título de sus numerosos parciales.

Si el período inicial fue jugado a todo vapor, en que siempre logró Rioseco incursionar más hábilmente en la cancha, el segundo tiempo se caracterizó por la rapidez que mostró el conjunto de San José de Maipo. Y en este accio-

nar de mayor empuje y entendiéndose de sus líneas, dio oportunidad a Madariaga para aumentar la cuenta a favor de los "azules", que ayer sorprendieron hasta sus mismos parciales con un juego pujante y precioso, merced al cual conquistaron el codiciado título CCU y que, con just-

to orgullo y señorío, llevarán la representación del fútbol popular de nuestro país hasta Argentina, donde actuará en dos torneos internacionales de Mendoza y San Juan, y que este premiado en disputa de este sensacional Campeonato de Fútbol de los Barrios.

La victoria del Rioseco no sólo fue celebrada ayer al finalizar el partido por sus numerosos parciales, sino que el pueblo de San José de Maipo todo se agitó al título de esa comuna precordillerana, que luce ahora a un Campeón de jerarquía en el ambiente del fútbol amateur de nuestro país.

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.

TERCER CAMPEON. — Mediante una laboriosa victoria frente al Antonio Cabello, el Deportivo Pudahuel conquistó el tercer lugar del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que auspició la Cia. de Cervecerías Unidas. Supera así sus actuaciones del año 1963, demostrándose como una institución orgulla de la comuna de Las Barrancas, EN EL GRABADO: Pudahuel aparece integrado por Lapierre, Tapia, González, Cerón, Fredes, Borneo, Tharra y González.

ANTES DEL GRAN MATCH. — Los capitanes de Tropezón y Pudahuel posan para LA NACION, momentos antes de iniciarse el gran cotejo por la disputa del título CCU. Ambos capitanes aparecen junto al árbitro, Jorge Verdugo, y los dirigentes mensajeros invitados a presenciar el gran cotejo, Italo Español y Pedro Sánchez.

LO QUE ES EL TORNEO DE LA CCU

Y AHORA LIMA... Ese será el premio que obtendrá el Campeón de Chile de los Barrios del Monumental CCU de 1965, cuya organización se iniciará en próximos días.

Nuevas Ligas y Clubes ya se están preparando para su participación en el más sensacional de los Torneos Populares de nuestro país, lo que, durante el año, tienen una actividad permanente en competencias en sus respectivas comunas.

Es una oportunidad que tienen todos esos clubes que actúan en vulgares "pichangas", sometidos a una estricta reglamentación con su ingreso al Monumental de los Barrios CCU, y donde, por ende, no se lucha con ellos, porque hasta la inscripción es completamente libre.

La Cia. de Cervecerías Unidas da su espaldarazo y su estímulo al deporte popular de nuestro país. Y gracias a este estímulo, 1.200 clubes, desde Talca a Valparaíso, han tenido ese calor que nadie le otorga, y coloca a las instituciones modestas de los barrios de todas las provincias del país en una competencia digna, bien organizada y estimulada desde sus distintos ámbitos.

Así ha terminado el Tercer Campeonato ayer en el Estadio Walter Müller, con un nuevo Campeón, al que ya esperan en Torneos Internacionales de Argentina y al Subcampeón en la Isla de Chile, desde donde se han recibido gentiles invitaciones.

Por ello se hace un nuevo llamado: Los clubes y Ligas particulares interesados en afiliarse con sus clubes este año 1965, tienen una ancha puerta en calle ECHAURREN No 30.



INSOSPECHADAS dificultades encontró Schwager para doblegar a la Unión. El colista se las arregló para frenar

las aspiraciones mineras y casi hay igualdad. En el grabado, Pérez traba a Insunza y García queda sin intervenir. A la expectativa están R. García (5) y Leighton (6).

finalizó igualado a un tanto, con conquistas de Peña, como en anotamos más arriba, y Barril. En el segundo tiempo hubo algo más de fútbol y lógicamente salió triunfante el que más amistad tiene con el balón: Schwager, que consiguió dos nuevos tantos por intermedio de Molina y García.

EN EL MORRO. Para los que hemos seguido las alternativas del VII Nacional no fue sorpresa la goleada que Viña del Mar propinó a Santiago. El cuadro metropolitano terminó su actuación, sólo registró un gol a favor, contra 10 que recibió. Tuvo algunos jugadores destacados Santiago, pero fueron los meros y entre ellos se destacó el capitán Ramírez, un N° 6 que sabe su oficio. Viña del Mar tuvo altos y bajos, en una buena tarde, zarrando a los capitalinos.

Huachipato, en cambio, vezados por cero. Como ha sucedido en sus tres presentaciones tuvo dificultades, pero a la postre se impuso su mejor fútbol, netamente de ataque.

CADETES-PUENTE ALTO. Tanto se ha repetido que la selección Cadete es superior a sus rivales de este Campeonato Nacional, que los rivales que ya enfrentando, toman providencias exageradas para defender sus posiciones y así evitar la derrota. Esta característica del espectáculo y no deja ver el juego de Cadetes. Guardando las debidas proporciones, pasó lo mismo que con Santos. Que venga Santos para ver a Pelé. Pero sucede que para enfrentar al famoso conjunto brasileño, los equipos rivales destinan dos y tres hombres para anular al astro moreno, al Rey Pelé. Bueno, aquí pasó otro tanto. Vamos a ver a Cadetes, que debe brindar una buena exhibición de sus medios. Al comenzar la buena se puede apreciar que en la cancha y en la zona que debe atacar Cadete, hay cinco parejas. Cada delantero celeste tiene su cuidador. ¿El ataque rival? Reducido a uno o dos hombres a la espera del error que hasta el momento no ha llegado.

SCHWAGER-LA UNIÓN. Si deficiente fue el match que animaron Cadetes-Puente Alto, el de Schwager-La Unión no lo fue en zaga, especialmente en la primera etapa, donde los unionistas extremaron sus precauciones defensivas. Hasta los 30' en que no hubo nada destacado a no ser los esfuerzos de los surfeos por amarrar de cualquier forma a la ofensiva minera. Causaba seguir por todo el campo a Peña, el pequeño pero efectivo puntero derecho de los locales. No se le despegaba un metro y cuando intentaba picar para entrar a la jugada inmediatamente era sujetado de la camiseta, en forma tan vil como poco deportiva. Así fue el primer lapso que

finalizó igualado a un tanto, con conquistas de Peña, como en anotamos más arriba, y Barril. En el segundo tiempo hubo algo más de fútbol y lógicamente salió triunfante el que más amistad tiene con el balón: Schwager, que consiguió dos nuevos tantos por intermedio de Molina y García.

EN EL MORRO. Para los que hemos seguido las alternativas del VII Nacional no fue sorpresa la goleada que Viña del Mar propinó a Santiago. El cuadro metropolitano terminó su actuación, sólo registró un gol a favor, contra 10 que recibió. Tuvo algunos jugadores destacados Santiago, pero fueron los meros y entre ellos se destacó el capitán Ramírez, un N° 6 que sabe su oficio. Viña del Mar tuvo altos y bajos, en una buena tarde, zarrando a los capitalinos.

Huachipato, en cambio, vezados por cero.



# Venezuela pidió postergación de Sudamericano de Atletismo

Federación de ese país, organizadora del certamen, solicitó prórroga a la Confederación, para hacerlo del 26 de junio al 4 de julio.— Afirmativamente respondió Chile

Afirmativamente contestó la Federación Atlética de Chile (FEDACH) a la comunicación de su consagrador venezolano, de la que este organismo comunicó la posibilidad de postergar el Campeonato Sudamericano de Atletismo, que está previsto para la segunda quincena de abril del presente año, en Caracas.

La nota, que fue transcrita a la nota de la sede de la Confederación, actualmente, en Lima, da a conocer una serie de factores que pesan sobre la organización del certamen, y que es necesario solucionar, para el buen desarrollo del mismo. En virtud de ello, es que la Federación venezolana solicita a su similar de Sudamérica la postergación, para el mes de junio, del certamen entre el 26 de junio y el 4 de julio del año en curso.

Una razón valedera, es que en esas fechas se celebra un centenario más de la fundación de la capital venezolana, el Tercer Centenario de la fundación de la ciudad de Caracas, que es un día importante de la vida cultural de la ciudad.

En todo caso, por correspondencia recibida en Santiago, amigos de los atletas chilenos, informan que los venezolanos continúan su preparación sin detenerse por la posible postergación, ya que tratan de mantenerse como los mejores de Sudamérica. Igual cosa están haciendo los nuestros, como hemos informado.

## Barcelona solicita rivales en fútbol

El Deportivo Barcelona de San Miguel fue fundado el 1.º de diciembre de 1934. Esta institución tiene una excelente cancha en Avenida Club Hípico 2400, por tal motivo sus dirigentes y jugadores están siempre dispuestos a encontrar encuentros para sus equipos infantiles y adultos, en procura de un mejor afianzamiento. Quiénes deseen concretar partidos, pueden escribir a la secretaría de Barcelona, situada en calle Alcalde Flores No 212, San Miguel. Barcelona informa que el directorio para el año 1965 está compuesto por las siguientes personas: presidente, Alberto Muñoz Vela; vicepresidente, Guillermo Espinoza; secretario, Manuel Ponce; prosecretario, Omar Oyarte F.; tesorero, Miguel Salinas González; protector, Julio Rosales R.; directores, Alfonso Caro, Gustavo Izquierdo, Hugo Oyarte y Ricardo Mena Jara.

## MAGALLANES VENCIO A ARICA 3 x 1

ARICA.—Con goles de Molinas y Yávar, dos, el equipo de Magallanes venció ayer a la Selección de Fútbol de esa ciudad por 3 tantos contra uno. El gol local fue obtenido por Sánchez. Magallanes se representa por Larraín, Escobar, Schito y Villalaz; Zúñiga y Amador, Gutiérrez, Torres, Molinas, Yávar y Torres. En la línea con Buzón, Espinoza, Espinoza y Jaurés, Ruiz y Olivares; Núñez, Ruiz, Pizarro, Stamatov y Domínguez. (Crisol, correspondiente).

## Vorwerk y Cia. S.A.C. JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

En conformidad con los Estatutos, se cita a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria de Accionistas, para el día 17 de febrero de 1965, a las 10 horas, en la sede de la Sociedad, calle Argentina 1070, Of. 116, Santiago, con el objeto de dar cuenta de la Memoria y Balance al 31 de diciembre de 1964.

CIEBRE DEL REGISTRO El Registro de Transferencias de Acciones permanecerá cerrado desde el día 17 de febrero de 1965, hasta las 10 horas, para efectos de inscripción.

El Presidente

## NATACION:

### REAPARECIO ROSITA GUZMAN GANANDO LOS 100 MTS. PECHO

En la piscina de Universidad de Chile, en Los Leones, se cumplió ayer un interesante programa de natación, organizado por la Asociación Universitaria. Los resultados alcanzados en las diversas pruebas fueron los siguientes: 25 metros libres varones infantiles, novicios: 1.º Ramiro Peón, 19 segundos, 3 décimas; 2.º Francisco Cont, 20 seg. 9 déc. 200 metros medley, varones U.C.: 1.º Francisco Urria, 2 min. 44 seg. 5 déc.; 2.º Jorge Escobar, 3 min. 5 seg. 8 déc. 100 metros damas infantiles: 1.ª Marcela Richardson, 1 min. 54 seg. 7 déc. 100 metros pecho damas: 1.ª Rosa Guzmán, 1 min. 31 seg. 3 déc. 2.ª Gloria Navarrete, 1 min. 47 seg. 2 déc. 200 metros espalda varones: 1.º Alejandro Cont, 2 min. 47 seg. 8 déc. 200 metros pecho varones: 1.º Pedro Leiva, 3 min. 14 seg. 4 déc. 2.º Pedro Olivares, 3 min. 14 seg. 5 déc. 100 metros espalda damas: 1.ª Margarita Muñoz, 3 min. 13 seg. 4 déc. 100 metros libres damas: 1.ª Rosa Guzmán, 1 min. 18 seg. 2 déc. 2.ª Juana Galdames, 1 min. 26 seg. 1 déc.

## JUGADORES CADETES LLAMA PALESTINO

PRESELECCIONES para los equipos infantiles hará el entrenador señor Enrique Fernández, los días miércoles y viernes, a las 3 de la tarde (a partir del 10 de febrero), en la cancha de Palestino, ubicada en Rodrigo de Araya N° 1551. Pueden asistir todos los niños nacidos en los años 1949-1950 y 1950, los que deberán presentarse en la cancha mencionada, con sus respectivos implementos deportivos.

## GOLF INTERNACIONAL:

### Erik Van Der Valk va adelante en el torneo "Copa Air France"

El notable jugador mantiene una ventaja de 7 golpes sobre Ruperto Murillo, su más inmediato escoltador.— Resultados

SANTO DOMINGO 31.— (Por teléfono. De nuestro enviado especial).— La segunda etapa de 17 hoyos del Campeonato Internacional de Golf "Copa Air France", que se está jugando en los "links" de este balneario, no registró variaciones substanciales en las clasificaciones, lo que demuestra claramente que quienes se han ubicado en los lugares de preferencia en el certamen no están allí por obra de la casualidad, sino que en mérito de sus cualidades indicadas de juego.

Y aún más. Varios de estos actores principales del evento costero, aparte de consolidar sus posiciones han tenido la virtud de poner una clara ventaja ante sus tenaces adversarios,

Venamos lo ocurrido en la serie alta.

Erik Van der Valk, tras anotar el día inaugural una ventaja de 4 golpes, subió dicha diferencia a 7 golpes, como para que nadie discuta su derecho y mejor opción a obtener la réplica en plata de la Copa Air France. Porque 7 golpes son una diferencia apreciable y difícil de desmontar, máxime cuando quedan solo dos etapas y el que ostenta esta performance es un player que está reputado como un golfista de enorme regularidad y de sólido juego.

Ruperto Murillo, que escolta a Van der Valk, declinó levemente, y Jaime Vergara, tercero en la clasificación parcial, mantiene su producción de 79 golpes que lo aleja de la posibilidad de alcanzar una

colocación más destacada. Astaburuaga y Barrolet mejoraron en relación al día inaugural, pero se mantienen en un grupo distante del puntero.

LAS DAMAS.— Aquí se ha producido una sorpresa inquietante para la varias veces campeona nacional, Gaby Gascuña, Celia Vigli de Phillips que el día inaugural igualó con Gaby, la superó ayer por un golpe y está en el primer lugar apenas por un golpe de ventaja, pero, a la postre, en la vanguardia. Ahora falta por ver los 18 hoyos finales para ver si se produce la reacción favorable de la notable jugadora de Los Leones.

CATEGORIA CON VENTAJA.— Aquí hubo cambios. Carlos Silva, Eric Van der Valk y Guillermo Levine comparten el primer lugar con sendos petos de 144. El primero de los nombrados, hasta ahora un excelente sprinter internacional en atletismo está rindiendo en el golf resultados estimulantes, siempre que ha podido prepararse convenientemente. De Levine repetiremos que su ubicación es la consecuencia de su buen juego.

En cuanto a las damas con handicap, aparte de Celia Vigli, que también puntúa en la serie, tenemos a Teresa de Sigren que se colocó segunda con scores casi idénticos a los de Eliana de St. Aubin, María Pía Aguirre y Betty Roman.

La jornada decisiva: 18 hoyos finales para damas y 36 para caballeros, darán la pauta definitiva de este certamen internacional que ha otorgado una asistencia excepcional de aficionados y que tiene como estímulo, la cuarta disputa de la Copa Air France.

RESULTADOS PRINCIPALES.— Se han registrado en "Scratch", "Handicap" y "Damas", los siguientes juegos:

## CATEGORIA SCRATCH

VARONES: Eric van der Valk, 73-75; 148; Ruperto Murillo, 77-78; 153; Jaime Vergara, 79-79; 156; Francisco Condon, 77-81; 158; Benjamin Astaburuaga, 80-79; 159; Guy Barrolet, 81-79; 160; G. A. Murillo, 81-81; 162; Mauricio Galeno, 82-81; 163; Guillermo Levine, 80-84; 164; Carlos Prieto M., 80-84; 164; Gonzalo Marín, 79-86; 161; Alfredo Searle, 83-82; 165; Harold Hill, 82-84; 166; Carlos Pjanella, 86-83; 169; Juan P. Velasco, 87-82; 169; Camilo Pizarro, 80-80; 170.

DAMAS: Celia de Phillips, 84-82; 166; Gabriela Gascuña, 84-83; 167; Teresa de Sigren, 92-83; 175; Eliana de St. Aubin, 91-83; 176; Raquel de Edwards, 91-90; 181; Nora de Vermeiren, 82-100; 182; María A. Segovia, 93-93; 186; Doris de Haritlen, 92-94; 186; Marina Rasm, 100-87; 187; Oriana de Searle, 85-82; 187.

## CATEGORIA CON HANDICAP

VARONES: Carlos Silva, 74-70; 144; Eric van der Valk, 71-73; 144; Guillermo Lewin, 70-74; 144; Ruperto Murillo, 72-73; 145; Harold Hill, 73-74; 146; Francisco Reuter, 72-73; 147; Francisco Condon, 72-76; 148; Benjamin Astaburuaga, 75-74; 149; Gonzalo Marín, 71-76; 149; Carlos Pjanella O., 75-73; 149; Alfredo Searle, 73-74; 149; Jorge Aguirre, 78-72; 150; Mauricio Galeno, 76-75; 151; Juan P. Velasco, 78-73; 151; Guy Barrolet, 77-73; 152; Juan Muzard, 77-73; 152.

DAMAS: Celia de Phillips, 75-73; 148; Teresa de Sigren, 82-73; 135; Eliana de St. Aubin, 81-73; 156; María Pía Aguirre, 81-73; 156; Betty Roman, 81-76; 157; Gabriela Gascuña, 79-78; 157; Raquel de Edwards, 80-79; 159.

## VARONES: H. Galarza, 71-72; 133; A. Bello, 83-72; 135; B. Levy, 75-82; 157; Al. Murillo, 86-73; 159; J. Vergara, 83-86; 171; J. M. Hissa, 83-90; 173.

## En Osorno y Valdivia jugará Club Chilectra

Pasado mañana, miércoles parte al sur, el seleccionado de fútbol de la Asociación Deportiva CHILECTRA, que enfrentará a calificados rivales de Osorno y Valdivia.

El 5 de febrero debutarán ante el deportivo Austral de Osorno y el 7 ante Saaval de Valdivia.

La delegación de deportistas de CHILECTRA y que integran empujados que laboran en ella, están profundamente agradecidos de las facilidades concedidas por el Departamento de Bienestar y Jefes de otras secciones, que han hecho posible esta interesante gira.

EMPLEE UTILMENTE SUS VACACIONES APRENDA A CONducir AUTO "XKI-CAMION EXAMEN GRATUITO INST. SAN CRISTOBAL MAC IVER 728

# APROVECHE LA 2ª FERIA DE VERANO

## de ALMACENES Paris

SOQUETES nylon 100% stretch

Eº 120

CAMISAS sport 1/2 manga, Mc Gregor. Últimos diseños

Eº 1220

PAÑUELOS en fina batista de color a

Eº 049

CAMISAS sport, Mc Gregor y Puritan. Oferta especial.

Eº 950

CAMISAS sport manga larga Mc Gregor

Eº 1450

SHORT CATALINA, CAGUNA y COLE of CALIFORNIA

Eº 790

Si compra este mas, participe en el CONCURSO DEL MILLONARIO y todo puede salirle GRATIS!

1er Premio de un millón de pesos y 10 premios de 100 mil pesos cada uno

ALMACENES Paris

ESQ. SAN ANTONIO ALAMEDA



















# EXCLUSIVO

## LA EXTRAORDINARIA VIDA DEL PLEBEYO CHURCHILL

### GRAVE REVES SUFRIO A LOS 40 AÑOS

Por Ronald POULTON  
CAPITULO VI

La reina Victoria estaba muriendo y se desvanecía el último año del reinado más largo de la historia británica cuando, trocando su sed de combate por ansiedad política, Winston Churchill regresó a la patria procedente de la guerra Boer.

Su padre, que para él era un ídolo, había sido calificado de "tory" (conservador) más poderoso en la Cámara de los Comunes, antes de verse obligado a renunciar por desavenencias de índole política, con el líder del partido, Churchill aspiraba por la oportunidad de reivindicarlo.

En Oldham, distrito que escogió como arena política, la banda trompetó la marcha "Alí viene el héroe conquistador". En la banda que cruzaba el pecho de una jovenzuela se leía: "Dios bendiga a Churchill, el héroe más noble de Inglaterra". No podía perder. Fue elegido antes de morir Victoria, y cuando Eduardo VII fue coronado era el miembro más joven de la Cámara de los Comunes.

PRONTO SE ACOSTUMBRO  
El diario "Daily Mail" in-

formó de su debut: "Diez minutos después de tomarse juramento estaba ya cómodamente arrellanado en su banca, con el sombrero de copa calado hasta la frente, el cuerpo agazapado en la actitud familiar del señor Balfour, ambas manos en el fondo de los bolsillos, mirando con pupila crítica el lugar y los circunstantes, como si todos ellos fueran novicios parlamentarios".

Sin embargo, cuando pronunció su primer discurso, el día 18 de febrero de 1901, se sintió aterrado. Después recordó burlesco: "Fueron aplicados los restaurativos usuales y quedó sentado en un coma confortable, hasta que me sentí con fuerzas suficientes para regresar a casa". Tartamudeó y cecó y pasó después mucho tiempo antes de que pudiera pronunciar un

discurso, sin aprenderse de memoria.

De aquel primer discurso, dijo la revista "Punch": "Cuando se levantó para hablar, no tuvo aplausos amistosos, pero antes de que terminara la tercera oración, la atención de los parlamentarios se fue haciendo más viva y más condescendiente cuando, en respuesta a una pregunta susurrada, se fue corriendo por la Cámara que se trataba del hijo de Randolph Churchill".

Cuatro meses después, como si hubiera querido demostrar que era la reencarnación de su padre, ya estaba atacando a su propio partido. Pero vivió lo suficiente para que tales ataques no tuvieran consecuencia como las tuvo en el caso de Randolph.

Lord Randolph murió, una ruina política, a la edad de 46 años. A los 37 había sido Canciller del Tesoro y líder conservador de la Cámara de los Comunes, el más joven de la historia. Varias veces amenazó con renunciar para imponer su manera de pensar, dentro del partido. Su líder, Lord Salisbury, le aceptó finalmente la renuncia.

Churchill padre había estado en desacuerdo con la política "tory" con respecto a las erogaciones militares y el gobierno propio para Irlanda. También Churchill hijo. En julio de 1904, Winston cruzó el relamo central de la Cámara

ra y se incorporó a las bancas liberales.

Hasta el año 1909 los jerarcas "torres" tuvieron siempre presente que el día 5 de abril de 1905 atacó al primer ministro "tory" Arthur Balfour con estas palabras: "El puesto a toda costa es su consigna, aun

ras en el gobierno liberal de Lord Asquith y jamás le fue posible navegar por aguas tranquilas.

Sus críticos le fastigaron, tenaces, cuando, siendo Secretario del Interior, no pudo resistir el deseo de echarle un vistazo a los 2.000 soldados y policías que habían rodeado a dos sospechosos de anarquismo en una casa de la calle Sidney, en Stephen.

Cuando regresó de la "batalla de la calle Sidney", un colega y allegado, le preguntó: "Winston, ¿qué diablos estuviste haciendo allí?". Y Winston le contestó con su ceceo: "Vamos, vamos, Charlie... que fue de lo más divertido".

Tenía escasamente 37 años cuando fue designado Primer Lord del Almirantazgo y en 1911 se dio cuenta de la amenaza alemana y atacó la apatía de la Cámara de los Comunes. El Kaiser se enojó porque habían sido amigos y había en cierta ocasión participado en un combate a almohadones.

El paralelo desconcertante entre las advertencias de las perorativas churchillianas y la indiferencia con que se escuchaban, se repitió de nuevo en 1930 con casi los mismos resultados. Mientras el Kaiser reunía sus fuerzas, el "Daily Mail" tituló: "Churchill".

"Todo lo creo porque una vez que una idea se apodera de su mente, tira en torno de ella con velocidad; hace que oscurezca el cielo entero. En el teatro de su mente siempre es la hora fatal del destino y la claridad del juicio final."

#### TIEMPO PARA

Churchill en aquellos días parecía estar en todas partes. Una vez, jugando al golf con Lord George, dijo: "George, te apuesto la presidencia del consejo al próximo tiro". Ambos tuvieron que esperar bastante tiempo, porque Asquith no renunciaba.

De todas maneras, tenía tiempo de sobra para hacerse la corte a la bella Clementina Hozer, hija del séptimo duque de Arle. Impresionó profundamente a la madre de la muchacha: "Se parece tanto a Lord Randolph! Amable y bondadoso para con quienes simpatiza; muy odiado por aquellos que no han sucumbido aún a su encanto personal".

Puede que la futura suegra

comprendiera bien a Churchill, más muy poco comprendía de política. Durante el debate sobre el gobierno propio para Irlanda el miembro por Ulster le tiró un libro a la cabeza. Una vez Lord Hugh Cecil, padrino de sus bodas, le insultó.

Su aparato político se vino al suelo como consecuencia de la crisis de los Dardanelos. Varios dirigentes habían estado planes para sacar a Turquía de la guerra por medio de un ataque a través de los Dardanelos. Churchill asumió la responsabilidad de esos planes como Primer Lord del Almirantazgo.

Historiadores, tácticos y la propia turba han estado posteriormente de acuerdo en que se hubiese llevado a cabo un ataque determinado y preciso, mucho se habría adelantado la duración de la Primera Guerra Mundial; pero no lo así.

Cinco buques de guerra británicos chocaron con minas hundieron. El almirante en jefe del teatro de operaciones, Lord Roebuck, vaciló primero y a reglamento después. El acorazado más poderoso de la Armada británica, el "Revenge", jamás disparó un cañón. Lord Fisher, Primer Lord del Mar, renunció acto seguido, culpando a Churchill.

#### CRISIS EN EL GOBIERNO

La crisis conmovió al gobierno. La investigación inevitable reveló que los altos oficiales de la flota habían acordado desobedecer a los almirantes Roebuck y Fisher, cuando muy bien podrían seguir camino seguro por el paso de los Dardanelos.

Keyes dijo después: "Había sido mucho más fácil de lo que pensé. Simplemente no habíamos podido fracasar". Mucho después, Churchill escribió: "Jamás pude imaginar que el grupo de jóvenes del Almirantazgo y el Consejo de Guerra favorecieran mis resoluciones".

Churchill tenía 40 años cuando fracasó el plan de los Dardanelos. El almirante de nuevo de posesión varió. Cuando el ejército embarcó en Galipoli y se anegó en tierra después de un fracaso naval, Churchill culpado de nuevo. Algunos 20.000 soldados muertos, más de los que en el desembarco de Normandía de la Segunda Guerra Mundial.

Fue entonces cuando un colega: "¡Estoy, terminado!"

(CONTINUARÁ)



WINSTON CHURCHILL fue captado en esta fotografía cuando se dirigía a Downing Street No 10, residencia oficial del Primer Ministro, pero en esta ocasión el titular en ese cargo era Clement Attlee, líder del laborismo. Churchill fue a hacerle entrega de una serie de acuerdos sobre cuestiones económicas, políticas y culturales, tomados en una reunión internacional en La Haya, junto con un grupo de delegados.

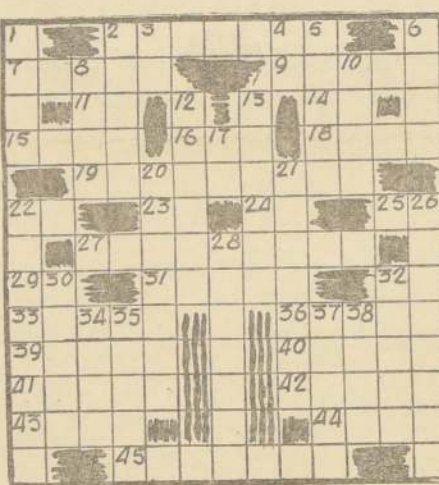
con sacrificio de amigos y colegas, con sacrificio hasta de los principios."

#### HABIA TERMINADO

En 1906, cuando los "torres" le detestaban y los liberales desconfiaban de su impetuosidad y sus extravagancias, el "Daily Mail", de Londres, comentó que "a los 34 años de edad se alza como la figura más interesante de la política nacional, su vida coronada de drama y acción, su visión despejada, sus naves quemadas".

Entre 1906 y 1915 se le vio, por impulsos personales tan sólo, atar sus naves quemadas a cuatro diferentes carte-

### PALABRAS CRUZADAS



#### HORIZONTALES:

- 1.-Leprosos.
- 2.-Remolcar.
- 3.-Reunión, unes, confederación.
- 4.-Doctor.
- 5.-El Sol entre los antiguos egipcios.
- 6.-Existen.
- 7.-Río de Francia, afl. del Rodano.
- 8.-Salv. guacal grande.
- 9.-Que tienen varios siglos.
- 10.-Seiscientos.
- 11.-Antes de Cristo.
- 12.-República italiana.
- 13.-Terminación de infinitivo.
- 14.-Majadera, importuna.
- 15.-Su Majestad.
- 16.-Ser fantástico, femenino, al cual se atribuía poder mágico, pl.
- 17.-Símbolo químico del arsénico.
- 18.-Composición poética.
- 19.-Post. estímulo, ardor, inspiración.
- 20.-Fiero, salvaje, inhumano.
- 21.-Especie de zoófito, blanco o rosado que sirve para hacer joyas.
- 22.-Uno de los Estados del Brasil, cap. Fortaleza.
- 23.-Exponer su propio criterio.
- 24.-Cercos luminosos que rodean a veces el Sol y la Luna.
- 25.-Exponen un manjar a las brasas.
- 26.-Adición, arrear.
- 27.-Confusión.
- 28.-Río de Francia, afl. del Sena.
- 29.-Aristides: Rojas.
- 30.-Diptongo.
- 31.-Suministra.
- 32.-Punto cardinal.
- 33.-Poemas del género lírico.

#### VERTICALES:

- 1.-Embarcaciones.
- 2.-Mujeres de las pampas argentinas, uruguayas y brasileñas.
- 3.-Arquea.
- 4.-Cuarentinueve.
- 5.-Lentitud, calma.
- 6.-Patria chica de Leopoldo Lugones en la prov. de Córdoba.
- 7.-Remite una cosa.
- 8.-Sitio donde se toma el sol.
- 9.-Persona que predice un hecho por realizarse.
- 10.-Apoda.
- 11.-Embuste, trampa.
- 12.-Novillo que no pasa de dos años.
- 13.-Marroquines.
- 14.-Pan mojado en un líquido, pl.
- 15.-Ruido ligero que hace una cosa al quebrarse.

### CLUB DE JARDINES ROCAS DE SANTO DOMINGO

Esta a sus socios a la asamblea general a efectuarse el día viernes 12 de febrero, en el balneario. Se ruega encarecidamente la asistencia por elección de nuevo directorio.

EL DIRECTORIO

### EXAMENES DE MARZO

LOS CURSOS ESPECIALIZADOS A CARGO DE NUESTRO EQUIPO DE PROFESORES FISCALES, TITULADOS, PARA LOS EXAMENES DE MARZO, EN TODAS LAS ASIGNATURAS, SE INICIARÁN EL LUNES 8 DE FEBRERO. LA MATRICULA ES LIMITADA SOLO A DIEZ ALUMNOS.

#### INSTITUTO ROSSEAU

MIGUEL DE CERVANTES 3110. FONO. 499073  
IRARRAZAVAL ALTURA DEL 31.

Por Edgar Rice Burroughs

#### TARZAN



JUAN MARINO

POR SAM LEFF

#### DICK TRACY

#### POR CHESTER GOULD

